中華民國二年一月十日

本館新聞除禮拜外日出一紙 諸君均閱本報者無論本埠外埠均可函致本館取閱如外埠閱報照加寄費可也日除報紙當刊送外復不惜工本從英國採辦齊新報各機器以待與 各官紳刊印書籍單件並有英國各體活字及各式花邊等延有西人排印工藝甚精所有中西文字均能代刊並有石版印字大小機器均用精工刷印工緻絕倫更延文士精寫各體文字現由上海購到各種書籍紙張出售所有各項價甚相宜 再本館所登來札原報其有關世道人心改良進化者附登若其有裨當世之文章萬不敢藏照刊於報否亦須無礙於人而後始錄其有設局之文以及支離費解者概不登錄諸後 諸君來札尚祈自韜頁須寫真許界而後敢登但來稿登與不登均不能將原稿收回也

第九千二百三十五號 禮拜五

叻報

The "Lat Pau" Chinese Daily Newspaper.

Telephone 330.

德律風三百三十號

PRINTED AND PUBLISHED FOR THE PROPRIETOR BY [illegible] JOO KOH AT NO. 11, CROSS STREET, SINGAPORE.

本館在哥劳實得力門牌十一號

本報於辛巳年間創設今已三十餘年向者南洋各埠風氣未開惟有本報首先成立然當時商業鮮云隆盛但猶未知報章之益故能閱報者甚屬寥寥而且時務無多是以本報篇幅姑從秩省既而民智漸啟要件漸多而本報亦隨時擴張將紙張增爲三大近年更經改附張二紙分載要聞近者三民主義日益昌明專制時代已經過去祖國內地由京朝以迄各省均已廓然改觀諸凡制度與夫兵刑禮樂一切新政有如五光十色令人應接不遑加以南洋愛國僑胞亦多皤然特出可傳之事接踵而與自非再將報紙擴充恐難免乎缺漏是以本報不惜工本再置巨機趁此三十周年之期即將報章再行增大以期多載時務庶足以饜閱者之心伏望 諸君下探務覓無惡對菲不勝感荷之至特此附佈

陰歷壬子年十二月初四日

SHARPE, ROSS & CO, LTD.

3, d'ALMEIDA STREET, SINGAPORE.

新嘉坡尼亞汝冥賓得力門牌三號

緞羅[illegible]有限公司謹啟

啟者特字通知本公司出售各項建屋之物料包工之人或建造人願來本公司採擇所[illegible]屋各物料如法國屋瓦 地下磚 各色鐵磚 磨磚瓦 鐵 油等項便悉其詳矣此佈

啟者特字通知此水筒乃著十分堅[illegible]在市上取價極廉此水筒凡屬國家工部局時有採用及用在本坡與四州府[illegible]此佈

JOHNSON & Co's PORTLAND CEMENT TRADE MARK LONDON AND NEWCASTLE.

啟者特字[illegible]貨料之要[illegible]乃包工[illegible]之第一[illegible]造此灰[illegible]是著名[illegible]者此灰[illegible]三百七[illegible]此佈

HALAMBRA.

發南嗎臘影戲廣告

啟者特字通知本班特由本拜三夜起另換新劇均屬奇幻非常殊足以悅人心目中有一齣名曰法京之秘密歷史 事實極詳須歷一點半鐘方能演畢伏望 諸君勿惜小費請各 玉臨賞閱爲幸此佈

頭位每椅銀二元 留存位每位一元半

一號位收銀一元 二號位收銀五角

三號位收銀二角半

英一千九百一十三年正月八號

小坡電影戲班發南嗎臘啟

西十二月五號

宜香茶增價廣告

啟者本號宜香茶製法精良氣味純厚向蒙南洋各埠士商採購遠邇馳名歷數拾載貨物如常價值不賤蓋人皆知近因皮中辦價特昂工脚箱皮各料尤貴兼之白水日漸斷落勞難謀利不得不酌補以固血本於是擬就陰歷本月十五日起每件增價五角即四斗庄每運兌銀拾四元五角八斗庄每運拾五元特此告聞爲諒見諒

中華民國元年十二月十九日

新嘉坡山仔頂門牌六十三號陳生利白

四海通銀行廣告

敬啟者本公司決定癸丑年元月初一日即民國二年二月六號起行用陽歷凡本行賬部月結以陽歷爲準惟諸 寶號交易寫滙票日子各聽其便爲此通佈

中華民國二年正月八號

陰歷壬子年十二月初二日

四海通銀行謹白

論說

國人宜知自咎

庫約發生。。及今將兩月矣。。國民一方面。。激揚奮發。。慷不可遏。。雖微之質力。。果足以制勝與否。。尚不可知。。然以今日之情形。。徒爲容忍。。既不能息事於一時。。而一動百搖。。全局且歸於破裂。。則合全國而謀最後之解決。。使外人不敢妄生侈志。。以挽殘局於垂危。。此亦事之不得不然。。計之不容以已者也。。然外人之持挪揄之說。。而牛轄殘之情者。。且恣爲訕譏。。引爲笑柄。。以我國民之舉動。。爲等於兒戲。。類於滑稽。。暴雨烈風。。且不崇朝而頓止矣。。嗚呼。。彼之所以敢於協而謀我而無所忌憚者。。其心坎中皆含有此種之思想。。故罔所顧恤。。聚謀所以鉗制之道。。而大快其心。。彼其心所以敢作是想。。視吾國人爲無物者。。又鑑於往事。。以爲吾國人。。凡遇一事。。皆動於血憤之客氣。。無果毅之精神。。一蹶而起。。一鬨而散。。習爲故常。。恬不爲怪。。故敢輕量如此耳。。虛穴來風。。腐木生蠹。。天下外患之來。。皆由內體之不足。。彼眈眈逐逐。。以減人之種。。亡人之國者。。揆之公理。。固不能容。。衡之公法。。尤爲無當。。而處此強權用事。。物競天擇之世界。。各爲其國。。各顧其私。。本意中之事。。不能禁此以相尤。。我而甘自退縮。。則乘隙而起者。。皆欲爭此鼎中之鶴。。我既無力以相抗。。又安能禁人之我陵。。否則決起而爭。。雖於積弱之餘。。威勢久挫。。固功其亦不易。。然合爲人爲一體。。并全國爲一心。。敵欲我亡。。我必不令之亡。。能無損我領土。。敵欲我滅。。我必不使之滅。。能無損我主權。。我完全無缺之山河。。能有以保全。。我共同享有之利權。。能有以保守。。則以今日中外大通之世界。。我國人對於列強。。宜確守和平。。以共維此莊嚴瑰瑋之大邦。。不獨神州禹域之中。。聚國族長子孫於斯者。。得以暇豫從容。。共謀締造。。以發揚數千年古國之光輝。。與文明先進之邦。。齊驅而方駕。。即與我相對峙之各國。。亦可各用其所有。。以相互易。。地大物博。。如吾中國。。果能毅然強立於世界。。則其所以餉遺而裨補之者。。亦正不可勝窮。。彼東西隆盛之邦。。其將翩而來者。。更一憑藉。。以共遊於和平之宇。。此種之佳現象。。非吾故爲門之喩。。以自夸大。。果能從容整理。。固終有到達目的之一時耳。。第其不然。。乘吾今日國體初更。。皆貧不接之時。。存幸災樂禍之心。。作強取豪奪之計。。陰公和平之交涉。。陰公分割之準備。。承認二字。。居爲奇貨。。漸而不予。。則亦已耳。。又創爲種種之要約。。今日指某地。。明日索某權。。始則秘密協謀。。繼則一人發難。。終則環視而起。。推敲謀者之用意。。固以今日爲雄權之世界。。既無實力。。瞠目撫腕。。爭言抵抗。。徒虛語耳。。嗚呼。。是亦過於輕蔑。。而爲吾國人計。。尤宜刻骨銘心。。期於必一雪此語而後可也。。嗚呼國民。。庫約無良結果。。人之結果如何。。觀於日來之交涉。。可以知矣。。庫約無良結果。。人之所以待我者如何。。觀於近日各方面之警告。。可以知之矣。。室廬無補。。我國民誠欲有以善其後乎。。則且莫尤他人。。其亦即他人之所以譏訕我者。。還以自警焉可耳。。

命令

十二月二十日臨時大總統命令

○任命周學熙充稅務處督辦此令

○又令任命孫寶琦充稅務處會辦此令

○又令張其鍠授爲陸軍中將此令

○又令海軍總長劉冠雄呈請任命劉傳綬爲參事陳復爲視察陳作舟爲科長應照准此令

○又令交通總長朱啟鈐呈請任命陳毅袁長坤爲秘書應照准此令

○又令江蘇民政長應德閎電呈請任命沈恩孚爲秘書應照准此令

○又令任命戴鴻聲署四川巡警總監此令

○又令任命鄧邦述爲奉天鹽運使此令

十二月二十二日臨時大總統命令

○任命熊希齡爲熱河都統未到任以前仍由昆源署理此令

○又令段芝貴爲察哈爾都統未到任以前仍由何宗蓮署理此令

○又令任命溥倫爲鑲紅旗滿洲都統此令

○又令交通部呈粵漢鐵路會辦請按照改爲粵漢川會辦等語任命詹天佑會辦漢粵川鐵路事宜此令

○又令海軍總長劉冠雄呈請任命饒懷文爲司長蔣保發爲視察應照准此令

○又令工商總長劉揆一呈請命[illegible]寧王李黻華封祀那端公爵事應照准此令

○又令陸軍總長段祺瑞呈核擬正白旗滿洲都統凝以恒連升補

紅白痢丹

痢疾爲人症惡症初起雖微不過肚痛積滯裏急後重日久延綿反
公腸日痢發頭症四時皆有而於夏秋間尤多其原因或起於飲食
不節或感四時瘴氣山嵐瘴氣或濕熱久積因時而發若病在氣分
則其色白病在血分則其色赤白俱見則氣血均病矣此丹清血
理氣消積去滯無論紅痢白痢俱驗閉口重症藥到病除有陰陽倚
輪之功無留滯積之患症輕者兩日全愈症重者四日全愈世諸
奇功人人稱頌身受者同感謝蒙恩即有見者亦稱贊不已爲應偽
亟與溶疾痢疾之聖藥也

紅白痢症 一有關性命 藥到回春 此丹神效 能治積滯
飲食不納 熱閉入腸 此丹能清 感受暑氣 不知五味
痢疾頻生 此丹利盪 春夏濕熱 秋冬乃現 痢疾纏綿
此丹滌除

服法 每日服三次 每次服三分
價目 每瓶二毫正 每打二元正

新發明 保果種子藥水

種子壯陽水

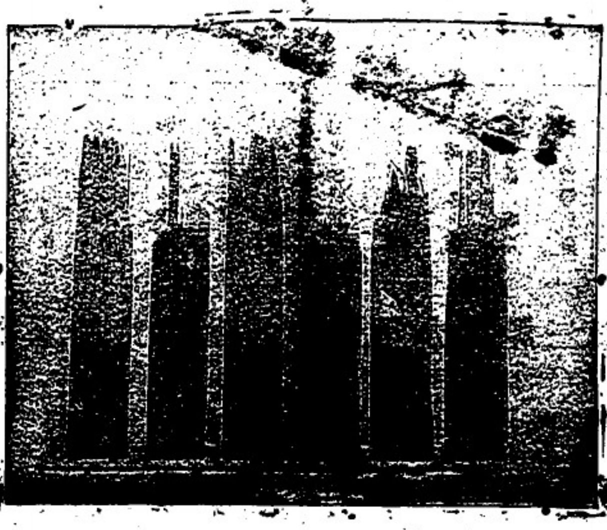
易曰天地絪縕萬物化醇男女構精萬物化生蓋以天地生物必有
絪縕之時萬物化生必有樂育之時故男女構精陰陽交暢精血合
凝胚胎結而生育滋矣然後之亞種子問題何也古人云男子不
能生子有六病一曰精寒腎中之精寒雖射入子宮而女子胞胎不
納不久而即墮矣二曰氣衰陽氣衰弱不能久戰以動女子之歡心
男精早泄女精未交何能生物乎三曰精少腎精少而胞胎之口大
張些少之物何能饜足故隨入而隨出矣四曰痰多濕痰凝聚則精
不純夾雜之精縱然生子亦必夭也五曰相火盛過於久戰女精已
過而男精未施及男精施而女興寢久安能生育乎六曰氣鬱肝氣
鬱而不能生胞中之火則懷抱忿鬱陽事因之不振或臨爐而興已
闌或對壘而戈忽倒女子之春興方濃男子之從事倦怠困頓不堪
調笑自少久安能樂而成孕哉男子有此六病夫婦妨非失歡故種
子之法非峻補元陽不可本主人特製此藥水以救弊補偏以壯元
陽益腎爲公宗旨藥品不燥不烈痰濕無偏無偏凡人先後天不足
腎經虧損及年老陽衰不能育子者服之無不立見奇功至於遺精
夜尿心腎不交神疲眼花氣虛力弱等症亦均奏效如神誠以元陽
既壯則氣血自調陰陽和而後由露降此天地之仰保生化之奧機
也故曰求子者當益其精而節其欲使陽道之常 蓋有子之道也
能常服此水可衍宗廣嗣益壽延年可摩爲
服法每日三次每次一湯匙飯後服 每樽價銀一元
各藥店均有寄售

分售 小坡廣濟堂 暹羅廣州商店
吉隆坡廣同濟 吧城三昌公司
庇能中法藥房 泗水三昌杖店

石叻大馬路會豐商店披露

壬子年八月初七日

THE BORNEO COMPANY.



啟者特字通知 諸君勿使君等之屋宇被白蟻所[illegible]
其自腐則須用柔尼來通(Todolite)此物可以保守料
若諸君已有樹乳園者當將樹乳割後解用此柔來
逃而勿用烏油如是則此樹可保免被白蟻及他種之敗
壞樹乳樹之皮若能用此柔尼來逸漆之可以速[illegible]
司 諸君採購柔尼來逸必須認明勿誤購假物此[illegible]
赴新嘉坡多及柔佛公司 慕娘公司 吉隆坡[illegible]
巴 蔴六甲勃臨打士公司便能採購此佈
西一千九百一十二年正月二十號
慕娘公司謹啟

SINGER SEWING MACHINES

新嘉坡第一美術學堂出世矣

新嘉坡各界 諸君對於美術品物甚爲珍重本公司有見於此決意創辦勝家美術學堂
專授女界 諸君以刺繡之藝現已聘就二位有美術學識之女教習專教機器刺繡科學
學堂規模務與上海香港勝家學堂相同蓋此兩處學堂開辦多年成績卓著久已膾炙人
口本公司欲收速效故刻而尤之女界諸君有志向學者公司當竭綿薄使之無美不之辛
苦而有樂業之欽心並除招待周到外堂內更陳列繡品以備各學生實地試驗似此意美
法良之學堂女界 諸君定多歡迎矣夫誰不欲修飾住宅然飾之以錢購得之綉品孰若
以已工所成者飾之之較爲得乎本公司學堂定於一千九百一十二年利心末二號開辦
校址假定絲里疑律角頭之所辦律△號單層大屋內有志向學者請到該處或牙直利公
司樓頂本公司辦事所報名
英一千九百一十二年四月三十號
新嘉坡勝家縫機公司謹告 啟

然里直貨物廣告

Harness

AT

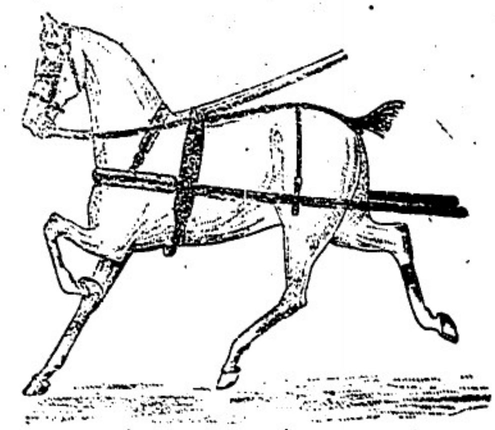
Reduced

Prices

小 四十五元　中 五十一元　大 五十三元

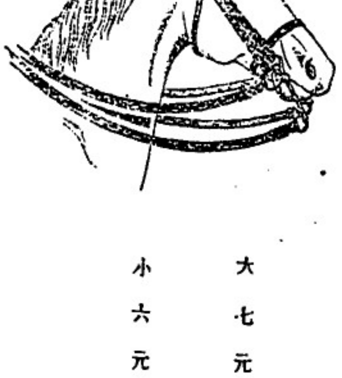
ENGLISH MADE.

大三十三元
中三十元
小二十五元



小 三十五元　中 三十八元　大 四十元

FOR CASH AT LITTLES



大七元
小六元

英一千九百一十二年十二月十七號
然里直公司謹啟

叻報坿張

壬子年十二月
初四日禮拜五

專件

俄內閣之衝突及沙索洛夫之政見

俄外部大臣沙索洛夫聘英之後忽與首相科哥哲夫大生意見內閣政策多所衝突項日前各地報電均稱沙氏決意辭職外部一席當以成特代之適俄皇方有召見成特之事謠傳絕非無因昨俄政府公電辨正舊耗謂沙氏決無更動內閣亦無意見惟俄報合力反對沙氏又實有不可遮之事實僞俄用輿論攻詆則沙氏爲無立足之地其昔通牒論均謂巴爾幹之戰事沙氏未能力助斯拉夫各國頗不滿意其中立之態度而一部分復謂巴爾幹戰禍原可避免俄當與列強早行干涉在兩日前沙氏即謂巴爾幹將有戰禍然彼盡未竭力阻止則沙氏與外部各員之罪大矣與報有消挑唆至謂巴爾幹戰四實公俄所造並沙氏進退維谷主戰主和兩派均不洽於沙氏其在歐陸他國主平和者多係自由黨而保黨則每主戰俄獨不然此次自由黨各機關報均主張俄助斯拉扶各國與土爲仇而保黨各機關報則倡平和政策有識旗日報者至謂自由黨主戰論乃欲利用巴爾幹之擾亂以便於本國內企圖革命其旨未免太過論其實際則新黨於政界異和多所協贊不審政府兵財實力究作何狀而保黨則多富局之人深知此中之內容耳倫敦電報新聞公布沙氏與其記者在俄晤談略謂　俄皇召口相待極優深以彼所持之外交態度爲然俄政府之政策與前並無更易決不至爲俄報無意識之輿論所鼓盪而挑起全歐之大戰此可斷言俄皇確要斯拉扶同種欲助其向土求改革惟此改革固不須有戰而後可得即使巴爾幹一隅已經生戰禍尚冀此戰禍之不再擴大俄以現之戰禍實有害於全局甚盼速行了結英仁英內政當要求土改革而於土之領土定保全之此數日內俄當設法與列強連合調停戰事俄以不改巴爾幹現勢爲惟一之目的列強當無不同意與俄利害相反此時亦極融洽與己與俄以鐵證雖其政府爲輿論牽制處於絕困難之境地與俄相同然終以保障全歐和平爲念決不與俄挑起衝突俄甚許欺奧之外交態度能於大處務顯現時俄與兩外部略於同一苦境惟僅負此責任即當與不負責任者略有不同此不恤與各報之浮言力相搏戰而爲最大之利益著想也（按此晤談之詞實係沙氏公布政見特記電報新聞爲之發表凡此所論必早得俄皇允許俄報攻擊沙氏似未足搖動其信用於俄皇處並無絲毫影響沙氏對巴爾幹戰事夙主鎮定俄人以斯拉扶同種之誼頗欲大助布塞等國惟沙氏阻之盡力各報實以此致譏沙氏俄皇回深知沙氏苦衷與沙氏願表同情故沙氏亦勉爲其難不再求退當布塞希等國宣戰之時曾言不在領土但求改革此固假託之詞沙氏即欲取此假託者爲調停之根據俄與利益相反沙氏欲首與奧調和術以身當輿論之衝爲矢的無非爲避全歐連合大戰起見法首相布呂加海提議沙氏首表同情尤爲沙氏不願挑起戰禍之明證俄不助各小國以敵土則奧亦不至助土以抗各小國俄奧不相衝突則英法德均無牽動之虞而全歐連合大戰庶可免乎後此趨勢如何雖不可知然在此時俄奧所執政策同皆以防制此絕大之破壞也

要聞二

中俄交涉續誌 ▲自中俄交涉問題發生之後俄使對於我政府之談判無非一味恫嚇雖口口聲聲總是顧全中俄邦交而於實際上則無絲毫讓步之意十一日俄使到外交部與陸總長會晤所談各節昨報已誌其概略茲又探得確之報告謂俄使是日與陸總長談判情形昨報猶未詳盡略謂中國政府如對於庫倫事件仍欲保存前清舊制此層萬不能辦到雖俄國有意篤念邦交處處退讓然在庫倫政府必不承認蓋以庫倫政府以獨立爲唯一之目的現在勢力日益澎漲蒙益未可限量中國政府若再延遲日期一旦庫倫政府正式宣告獨立俄國爲保全在蒙古之利益起見不能不首先承認此時勿謂俄國不顧邦交云

▲**政府最近之態度** 日前陸總長與俄使會見之後政府曾於十二日在總統府會議一次多數決議仍以不喪主權不失領土爲主旨再與俄使交涉如久不得要領即將交涉之於國民以求公意之解決茲聞政府最々之意見以爲中國此次所提之四種條件退讓已極無可再讓之餘地俄國如果真意和平解決將來於此提出之條件擇其於領土主權無大妨礙者尚可議商俄國先不承認中國所提之條件是俄國已無意議和蒙國民之公意以爲對待擬俟陸總長再與俄使會商之後再行決定方針云

▲**法使又提出調停條件** 法國公使調停俄蒙事件前次曾提出三條民國未能承認昨日法使面晤陸總長又提出三條較前次略爲更易（一）民國官吏於蒙古僅爲保護漢民不得干預蒙古內政（一）民國在內蒙古可以自由駐兵在外蒙限於公用地（一）民國對於蒙古可以自由拓殖或輸入資本或合資墾殖但不得移民有損土人之生存力陸總長以此項條件仍係無理要求當即婉拒

黃譚之銀行政策 ▲前此熊希齡氏主張以銀行政策整理全國金融電各省飭得各省之多數贊成已詳紀前報日昨黃興譚延闓均有電來京亦力主趕辦中英銀行其電文謂國民財政窘迫有岌岌不可終日之勢其實由我國金融機關未能整理挽救之法若涉迂遠必迫不及待再四思維惟有趕辦中央銀行保持利權推行幣制借合吸收現貨則財政訂可整理實業立可振興列國之財政經濟取同一之道趨方法至簡至穩效果至大至速前案大總統歌日電知已經詳及此用特電陳概略伏乞鑒察一籌銀三千萬圓以作中央銀行資本官商各佔股若干二成用金滙兌本位制三發行新紙幣用最嚴限制及一切準備法四中央銀行舞過報告與行情況以昭信用五預備多額紙幣及輔幣並相當之銀行法以貨便吸收現貨六利用新舊幣兌換機關吸收現貨以備紙幣之保證準備兌與現貨擴充政府公債其他證券票據爲振興實業整理財政之餘地七本國現貨不足時暫借外資以爲準備八幣制推行制一後確定保證準備制限額九成行借換方法以消除舊外債之各種弊害右列方法依法見所及似祇有利而無弊云

南洋

何蜞之多 ◉邇來吉隆之新街場附近地方常有蜞隊往

滿功池公司四色牌廣告

啟者吾名研究製造四色牌之代表人滿功池公司意欲通佈凡有交易之商人以及衆人知悉四州府准訂禁賭之新例此例定由西歷一千九百十三年然花里月一號起施行祇禁明場賭館或設屋聚賭或設局聚賭並不禁人賭牌（祇禁人用牌賭錢）或禁人將此四色牌販運入口以及發售滿功池公司可以如常或由各代理人或新嘉坡總寫字樓將此四色牌發給弈特通知欲購此牌之諸君必不可將此種四色牌以供賭博錢財之用此佈

英一千九百十二年十二月廿八號　　滿功池公司謹啟

憲示

大英欽命新嘉坡輔政使司　爲招人投票事照得本坡國家現欲招人入票承充行用丹戎禺沿海地方、廿公老谷及廿公勝活均在內、之權利由西一千九百一十三年卑不哇里月一號起計以三年爲期爲此示仰商民人等一體知悉汝等有欲承充者其票當於西一千九百一十三年然花里月二十號拜一即華十二月十四日中午以前投交國家地稅司寫字樓以憑選擇此地之圖　約有一百三十七希葛　有標行用可赴地稅司寫字樓取閱使悉國家選票非以價高者得各宜踴躍扐選特示　　示　　一二

大英一千九百一十三年十二月三十號

債主宣知　◉啟者特字通知在本坡臬司原告劉市娘被告桑額陳木生陳木貴（譯音）陳木貴現在童年以陳木生爲管理人此案因爲牽到本坡臬司之令在本坡非立質得力門牌三十二號華人藥店名曰同安堂所有欠人款項限至一千九百一十三年卑不哇里月三號爲止須將各人姓氏住址及各人款項之詳細情形函交本坡廠六甲質得力門牌二十九號寄二原告之衣京谷大律師收入若不照行則各人不在合權利之內此佈

英一千九百一十二年十二月十一號　　原告律師衣亞谷謹啟

新嘉坡同德書報所廣告

啟者本所六號當會衆議有欠月捐應先停享利益限至二月六號須照欠數清交如逾重銷名冊倘能來信証明可停可緩理由則照眾辦理經衆公決用告全人此佈

中華民國二年一月八號　　新嘉坡同德書報所謹告

◉◉◉◉爲風濕所困◉◉◉◉受數月慘苦◉◉◉◉

◉◉◉◉數年前自服韋廉士大醫生紅色補丸◉◉◉◉之後迄今康健無恙此何故歟◉◉◉◉

人之血中有一日致風濕之毒酸則必受一日風濕之磨難酸質一去則風濕不治而自愈故治風濕所必需者惟賴適能驅除其毒酸之靈藥也韋廉士大醫生紅色補丸已治愈無數之患風濕者除患血衰氣衰外較他疾爲尤多因其能使血液潔淨稠濃而恢復其潤純康健之地步也

廣東黃沙陳鳳鳴君玉照

廣東黃沙吉慶公司商人陳鳳鳴君云余因奔走風塵致患風濕之症右腿腫痛日夕不安漸至身體軟弱胃口失調肉消體瘦雖服多藥而風濕終覺蔓延無已驟至左足亦甚劇烈如此痛苦嗣我經營幾覺全體爲此疾所困凡余所知之藥無不偏嘗均無稍益及至試服韋廉士大醫生紅色補丸數瓶之後痛苦漸減胃口復原耐心久服風濕全消韋廉大醫生紅色補丸不第治我風濕使我身體康健能辦各事且更恢復我少壯時之精力也

韋廉士大醫生紅色補丸除醫治風濕骨痛外亦皆治

DR WILLIAMS' PINK PILLS FOR PALE PEOPLE

愈無數之患骨尻酸痛腰背疼痛胸膈脹痛乾濕癬瘡及唇焦裂胃不消化頭痛頭暈腦筋衰殘少年斲喪陽萎不舉以及婦科月信不調等症矣各處商店凡經售西藥者均有出售如內地無從購買可直向星架坡總郵政局對面韋廉士大醫生總藥局函購每一瓶一元二角半每六瓶七大元有叻幣遠近郵費在內

電車有限公司告白

敬者本公司特字通知 諸君知悉茲將早晚電車來往各段道路之時刻列下

第一段由丁律起至石叻門止 頭帮車每晨六點半由丁律開行 六點半由石叻門開行 尾帮車每夜十點五十分由丁律開行 十點五十四分由石叻門開行 以上之路每六分鐘有車一輛來往 每夜十一點半尾帮之車由石叻門開往電車公司經過惹勿里芝律及勿勝，嗎沙律

第二段由丹戎巴葛起至牙籠止 頭帮車每晨六點四十四分由牙籠開行 六點四十八分由丹戎巴葛開行 尾幇車每夜十點四十四分由牙籠開行 十點三十二分由丹戎巴葛開行，以上之路每八分鐘有車一輛來往 每夜十一點一十六分鐘尾幇之車由牙籠開往電車公司經過勝灣傘實得力及實籠岡從各搭客乘坐此車欲往丹戎巴葛者可到勝灣傘實得力下車另搭他車便得爾勝灣傘實得力之電車每夜十一點半鐘開行

第三段由丹戎巴葛起至勝灣傘實得力止 頭幇車每晨六點半鐘由丹戎巴葛開行 六點鐘由勝灣傘實得力開行 尾幇車每夜十一點五十六分由丹戎巴葛開行 十一點三十份由勝灣傘實得力開行 以上之路每三份鐘有車一輛來往 每夜十二點鐘尾幇之車由丹戎巴葛前往電車公司經過惹勿里芝律及勿勝士嗎沙律

第四段由嵃佛酒館起至巴耶里峇止 頭幇車每晨七點鐘由嵃佛酒館開行 六點二十四分由巴耶里峇開行 尾幇車每夜十點二十八分由嵃佛酒館開行 十一點零四份由巴耶里峇開行 以上之路每八份鐘有車一輛來往直至夜九點零四份爲止已過此時則每十五份鐘有車一輛來往而拜六日及禮拜日此路之車每八分鐘有車一輛來往直至十一點零四仔止 此夜車由嵃佛酒館開赴勝灣傘實得力乃十點四十四份 十一點 十一點一十六份 十一點二十四分，尾幇車每夜十一點二十四分由勝灣傘實得力前往電車公司 諸君購買車票祇能用在該路特此佈 聞

英一千九百一十二年六月廿九號

電車有限公司謹啓

返老還童

陽痿良藥

夫陽痿一症皆由真本不足元陽耗傷肝腎與虧爲危症浮游之士妄施其術害世誤人誠非淺鮮蓋男女婚姻伊始體壯者血氣充足自能琴瑟調和惟先天不足之人真元素虧以勞事過勞損精竭陽力倦神疲膠膠腰軟則陰虛陽痿之症相繼而來者非先於調理則甚至促及壽限異可憐矣今福德醫生治製育亨賓固本片專治陽痿不舉一切陽虛最公靈驗此藥用育亨賓樹皮製煉成精合以別種藥品而成性和平不燥不烈扶陽壯腎嗣延年無論皓首老人青年弱體服之一拜元陽充足鶴髮返老還童蹌棵券可待無論何種補品均未有此藥之功異乃第一之靈丹術生家幸勿輕視可也服法每日兩次每次兩片飯後服之開水送下連服一禮拜定獲奇效從此根本堅固自能任意歡樂可保一生精神强健矣

每樽一元五毫，每打十五元

艾羅補腦汁

腦爲身之主其腦氣筋纏繞週身四肢百體腸臟內外無處不到故全體聽腦之驅使無不如意推爾昔之無腦氣筋則不能視與無腦氣筋則不分香臭舌無腦氣筋則不知甘苦過年手足之能知痛癢冷煖軟硬澀滑及能記古今事者無非腦之權夫人之腦愈重則聰明絕頂輕者癡愚之證也若腦氣不足則必多諸病腦氣足則百病不生全體强壯矣本醫生研究補腦一法經已多年製成此汁百試百驗誠非尋常補劑可比矣請嘗試之

價目 大瓶二元 每打二十元
小瓶一元二角半 每打十二元

分售處
泗水隴地安街三邑公司 小坡桂蘭街口廣濟堂
吧城小南門口三邑公司 吉隆英璐街盧同濟
檳城新街中法大藥房 暹羅三聘街廣州商店

中華民國元年八月六日

總批發 石叻大馬路 會豐商店

THE THREE CASTLES CIGARETTES

ARE NOW PACKED WITH

COUPONS.

敬者特字通知現在納流尼及爵芝與威路士所製著名直里加淘之烟枝盒中藏有兩單 諸君若有此單一百張可得一極美之和此單必須寄往英國之勿里士多地方而不能在新嘉坡對換欲知此事詳情請到本公司內詢問便悉此佈

大英一千九百十二年十二月七號

羅敏申律英美烟枝公司謹啓

仁番底拿粉

敬者特字通知 仁番底拿粉（Infantina）此物一如可代母乳若服此粉能發生人身之血肉筋骨其質即時消化能供初生嬰兒之食料又極能補血此乃代替牛乳之第一佳品食後腹中不發酸味及不生風能治瀉痢之疾及食不消化之疾不必另服他藥而炙食此粉十分利便其味又甚佳 諸君欲服此粉請觀此粉罐外所貼仿單及圖便悉此佈

大英一千九百一十二年十月十四號

德國神農大藥房謹啓

美奥施甸粉

敬者特字通知 美奥施甸粉（Biocitin）十分適口此物係用牛乳及雞卵所製服之甚易消化其法和以雞子黃十巴仙係照醫生夏嗎岡君及亞蓮非君之定制而成雞子黃乃係補益腦筋骨髓等放要之品及治勞傷之物是以美奥施甸粉乃係老人與童稚必需之物若食此粉可用 沸水 冷水 牛乳 茶 加九 酒等和服 大人每日三次每次用此粉兩茶匙 童稚用一茶匙 諸君欲悉詳情請閱樽外仿單及試服便知其功用此佈

大英一千九百一十二年十月十四號

德國神農大藥房謹啓

此標牛乳曾供大英君主五印度大皇帝飲品及曾

承供英國海軍衙門兵部衙門印度事務大臣衙門應用

MILKMAID MILK.

特字通知女人標牛乳天下銷流至大

以上之圖乃是身體強壯之人向身體衰弱之人說明他得腦筋有力遂令身體強壯忍飢因爲于母當于幼時常將濃稠之女人標牛乳供于飲料而至今仍飲此標之牛乳當于出外遊歷時常携女人標之他種牛乳名曰原質之女人標牛乳因爲于知若飲此標牛乳可免思病飲水則生病此乃最好牛之乳及其乳皮前非濃稠及甜味之牛乳而又不搀他料者倘若　諸君欲得強壯一如上圖所繪強壯之人而不作衰弱之人則必常飲女人標之牛乳此標牛乳天下商埸均有發售

英一千九百一十年七月三十一號　二

工部局自來火事廣告　○啟者本局特行通知茲由一千九百一十三年然花里月一號起訂定一例凡人取用自來火者必須先交歷底之欵此欵逐月扣除各人所用自來火之費一俟該欵將近扣完之時本局先行通知所用此火之人及須再行先繳約値三閱月用此自來火之欵若不交此欵即將其人所用屋中之自來火止截至于應得利息即在逐月之費內扣回此佈

大英一千九百一十二年十一月二號

新嘉坡工部局司理人披凡飆士奉命謹啟

嚴泉茶莊各色名茶平沽廣告

老號創設廈門打鐵街分設叻源順街觀音武夷自置名巖皆選各庄奇名色種運廈加工揀選精心焙製裝配來叻分售各埠向蒙　同胞欣迎讚賞不替是以消路日廣近遵驗名牌今已三世精益求精茲將叻撑遷新鋪而仍在源順街門牌二百四十三號重新整頓用廣招徠本號志在擴充爲圖傳播弗貪目前之利特將舖前各色種茶葉訂特廉本月十五日起至葭月十五日止兌取八折以後照原定之價凡逢禮拜日兌收九折以酬　惠顧之雅其餘斗茶在外故此佈告屆期請早　光臨爲盼茲本號種茶係敝精心研究天時地道人工均臻其奧所以氣味清香迥殊他家曾經賽會品評獎給超等牌記匪特解煩止渴兼治四時不順等症早暮常飲淸心明目大有裨益衛生飲茗　諸君請嘗試之便知言之不謬也但敝前有開辦信局經有數年回音捷速非常獲李　僑胞所深許嗣因客秋光復未平內地紛紜恐有洪喬之虞乃將收信一途暫行停止惟茲　同胞紫其信速接踵推詢爰茲續辦專收唐山各處銀信兼理匯兌但敝叻及生理本營茶業所有兼理匯寄者意公利便僑胞起見凡應貼水工資概由格外從廉以表寸衷合并登明此佈

中華民國元年十一月十八日

在嘉坡源順街門牌二百四十三號嚴泉號主人林謀昌披露

瑞記公司李瑞芬創製復權強國戒煙丸

商標註冊

啓者此商標乃係星架坡大馬路門牌一百九十四號李瑞芬之藥季瑞芬所發售之戒煙丸係用此商標公館如有人冒效此商標者定必稟官究辦特此登明勿謂言之不預也此佈

李瑞芬之狀師巴申謹啟

經理處

大坡豆腐街口中法藥房　吊橋頭古友軒英記　牛車水戲院街中和堂藥店　福倫堂藥店　詠園壓服坊　牛車水戲院街口流井非藥店　牛車水吉寧廟對面蘇瑞生藥局　馬交街周昌記　金蘭廟萬昌鐘錶店　小坡桂蘭街對面永㝡堂藥店　小坡桂蘭街口會豐商店　桂蘭街口對面德壽棧藥局　小坡新街口德興酒店　小坡保寧堂藥店　小坡鐵巴虱街泰和隆酒店　小坡鐵巴虱街口廣同安藥店　柔佛律德源興酒店　東陵巴虱遜梁興隆雜貨店　香港荷里活道杏林酒庄　檳榔嶼新街共和社　爪亞巴城小南門三昌公司　玑羅甸北紫街周昌泰　吉隆新街協成和堂藥店　吳蓉甲漢壽堂藥房　甲埠馬打厝巷慶雲內吳石海　柔佛榮茂號余壽南　豐盛港千何炳南

總發行星架坡大馬路松柏街口康壽堂藥房

民國元年六月廿七日　壬子年三月十五日　二

N. D. L.

茲里芝來逸在勿厤國之德國郵船公司告白

啟者本公司設快捷之輪船每兩禮拜開行一次由勿厤國往威參兼泊羅打南　安邑　擯珀啵　兒不劳打　兒志華　尼般（相連嗎西攏　尼般　卜力山打）　勃厝　蘇彝士河　錫甸　高浪嗒　檳榔嶼　新嘉坡　香港　青島　長崎　神戶　大坂等處而回并出船單前往新金山非洲及往紐約鮮過歐洲口岸又出船單前往歐洲經過印度或與國至于遊歷天下之船單價值極廉各船能到新嘉坡之日期列下　一千九百一十二年　氐玷末月廿八號尼芬牙輪船　區多末月十二號卑衣花尼力輪船　區多末月廿六號約輪船　怒民末月九號勃迪施士覽里士輪船　怒民末月廿三號砂來輪船　利心末月七號基里衣士輪船　利心末月廿一號勃迪施士匿域輪船　一千九百一十三年　然花里月四號莪敏輪船　然花里月十八號勿厤國輪船又將各輪船由新嘉坡回歐之日期列下　一千九百一十二年　氐玷末月廿三號勃迪施士匿域輪船　區多末月七號莪敏輪船　區多末月廿一號武耀輪船　怒民末月四號尼芬牙輪船　怒民末月十八號卑衣花尼力輪船　利心末月二號約輪船　利心末月十六號勃迪施士覽里士輪船　利心末月三十號砂來輪船　一千九百一十三年　然花里月十三號基里衣士輪船　以上各船均已設立無線電音船由歐洲來者停泊青島不泊長崎遊客之銀紙（乃僑單）值五金磅十金磅二十金磅者此在天下各國通用本公司可以收受此佈

英一千九百一十二年九月十九號

新嘉坡代理人明噠也有限公司謹啟

華芳影相放大

本號執業此道經驗多年請與西人化術家考究精微深得其傳詩奧妙故特設一樓聘請超等名師毅名符工精藝巧所用藥品專揀上等所影之相無微不致精巧異常兼配貸各等中西服裝均備諸凡像影維妙維肖與攝其萃也　諸君光顧請外相官請新惠臨此佈設在水仙門大馬路門牌一百零三號電話一千零五十五號

辛亥十二月十一日　本主人啟

補血靈丹

啟者人身強弱視乎血之充餒血旺則強血少則弱故人欲強壯身體須補養氣血欲補養氣血非服華大保利無腥鉬氣味之鱉魚肝油不可蓋華大保利之鱉魚肝油能發血補腦舒筋活魄生長肌膚諸君試服方知其妙如欲購買各藥房均有寄售諸君到採買便妥此佈

西一千九百一十一年八月十八號　辛亥年閏六月廿四　二

按打店新張廣告

敬者河水山脚合洛律門牌七百零一號源成興號新張出售上品按打而價值公平所售按打係由歐洲購辦　諸君光顧格外歡迎特此佈聞

壬子年十月二十八日　源成興　謹啟

招徠廣告

啟者本上海華洋人壽保險有限公司創自上海分設在星架坡花園街臺結土庫門牌第三十七號歷有年所荷蒙諸君垂青格外投保日多現復出有新保險章程法良意善乃公益保諸君平分利權超異足徵本公司不自私其利益焉但本公司猶恐在遠或因用特登報聲明如有意招徠者或公代理人或公經紀人或欲投保者一概歡迎無論閩粵瀾客幫各籍同人均可函達商酌或親臨本公司總寫字樓面議均蒙照顧使無任敬仰之至此佈

中華民國元年十二月九日

上海華洋人壽保險有限公司　德律風三百零三號　石叻總代理人蕭文波敬啟

上海華洋人壽保險有限公司報告

第七年帳略

本公司第七年會集於(中華民國元年六月三日即西歷一千九百十二年六月三號)星期一五句鐘在上海江西路廿四號門牌總公司內開常年會議按本公司每日報告照律須送香港註冊署備查是以遵照所定之格式造帳策等今將第七年報告　截至中華民國元年三月三十一日即西歷一千九百十二年三月三十一號止開列於後請與股諸君鑒覽焉

計開

本年投保之數共計銀元七百零一萬八千七百五十四元九角三分　本年除因體質遞銷而却保者共計銀元三十七萬五千三百五十二元一角一分　本年實計保數銀元六百六十四萬三千四百零二元八角二分(比上年每百分約多廿三分)截至本年三月三十一日止共計保數銀元一千六百九十六萬一千三百三十三元八角一分　本年共收保費銀元一百三十一萬四千四百七十五元五角六分(比上年每百分約多十九分)本年共收利息銀元八萬五千二百八十八元六角五分(比上年每百分約多十九分)

存項各款銀元二百零五萬七千零三十四元四角(比上年多銀元四拾叁萬零七百六拾七元九角七分即每百分約多廿六分)保險抵款即預備金銀元一百八十五萬五千三百二十二元九角二分(比上年多銀元三十九萬二千一百七十四元八角即每百分約多廿七分連未繳股本統計在內共二百六十二萬九千九百七十元八角以抵保單)公司出入清單並統計清單以及各帳簿押款契據銀行存款一切字據均經查帳員嘅德元生查明無訛已由該員簽字矣

本公司董事　鄧寅永　派克　周金箴　伊施爾　簽字

出　款

一付賠款銀元三十萬三千七百元九角七分
一付滿期退款銀元八千零十三元五角九分
一付停保退款銀元四萬零三百九十五元零七分
一付按年分退保法銀元一千一百九十七元六角一分
一付佣金並各分公司開支銀元三十六萬五千一百零四元九角三分
一付總開銷連房租辛工醫生驗費並別項開支銀元二十八萬九百七十七元二角四分

本年結存銀元一百八十五萬五千三百二十二元九角二分

總共銀元二百八十六萬二千九百十二元三角三分

入　款

一上年結存銀元壹百肆拾六萬叁千壹百肆拾捌元壹角貳分
一收保費除轉保費外銀元一百三十一萬四千四百七十五元五角六分
一收利息銀元八萬五千二百八十八元六角五分

總共銀元二百八十六萬二千九百十二元三角三分

存　款

一存本埠產業押款銀元四十二萬四百二十二元五角四分
一存保單借款銀元十五萬一千四百六十六元二角九分
一存股票等押款銀元二十六萬二百二十八元八角九分
一存上海存票銀元二十四萬八千六百七十三元九角一分
一存經理人預支各款銀元十三萬五千八百二十九元零七分
一存押租銀元一千六百十五元七角五分
一存到期未收利息銀元壹萬玖千零拾伍元捌角柒分
一存未收各埠保費銀元貳拾壹萬伍千壹百柒拾六元六角伍分
一存未收分繳保費銀元拾六萬肆千六百柒拾壹元肆角肆分
一存總公司及各埠分公司生財銀元叁萬伍千捌百六拾柒元叁角柒分其價值每百估計除拾元以補損壞
一存銀行定期存款銀元拾貳萬壹千壹百貳拾六元柒角六分
一存總公司並各分公司存銀行銀元貳拾貳萬伍千柒百伍拾伍元玖角陸分
一存總公司並分公司銀元伍萬柒千一百捌拾叁元玖角

總共存銀元貳百零伍萬柒千零叁拾肆元肆角

保險抵款即預備金銀元二百六拾二萬玖千玖百柒十元捌角

以上保元均照柒錢一分算

以上公司出入清單並統計清單以及各帳簿押款契據銀行存款一切字據查明無訛　嘅德簽字

中華民國元年十二月九日

石叻分局司理人蕭文波披露

馳名鐵櫃發售

竊思營生之道所最要者則惟賬簿其次則惟銀兩然必須有以善藏始無意外此本行鐵櫃所以為　諸翁之所共賞也啟者本行所沽之鐵櫃久已馳名於東方一帶而於叻坡則尤名尤著至本行沽買此等鐵櫃已有三十年之久其製

甚為堅固保證火且其鑰匙全妙勝非盜賊等所能開割其櫃身均用鐵製成並無一雜以木料且諸櫃自前至今均為一式堅固並無有優劣之分至於各櫃大小不一而價值則一百元至四百元凡用之者可保其不罹焚燒即遇意外火災亦無所慮是以本行之鐵櫃實為叻坡諸華商所深悉而本行擇年所沽亦屬不鮮之茲特佈告諸君有惠顧者祈即玉臨選購為盼

明鳴也洋行謹啟

三品酒發售

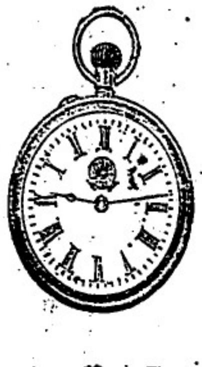
敬者本行督辦歐洲馳名三品洋酒來叻發售其酒係白頭式發售有年沽欲　諸君莫不稱其香美奈近有無恥之徒假冒本庄三品酒款式以圖魚目混珠情殊可恨嗣後　諸君欲買本行白頭三品酒者須細認本號

招牌之內有小紙包頭註明華字新嘉坡網明鳴也公司者始與若無此字樣即屬假冒請公細認特此佈告

英一千九百十二年正月一號　明鳴也洋行謹啟

THE ROSKOSPF PATENT WATCH

羅士谷著名時表發售



此款時表可以常行甚准及每時表可以保其不快

ROSKOPF PATENT SWISS MADE

此圖乃是標頭

此款時表乃是各埠商店均有發售製成白銅真銀真金三款

本公司代理在貨得力及四州府及爪哇等埠發售此種時表本公司寫字樓設在海貨得力有祿大酒店之E字坊

英一千九百一十二年九月三號

代理人威呂及衣辛稱敬

Wholesale Agents for S. S. F. M. S. and Java.

Weill & Zerner, High Street. E.

SINGAPORE.

中華民國元年十二月二日

壬子年四月初四日 出版

瑞記公司創製萬應救劫戒煙藥水

瑞記公司創製戒烟藥水藥丸廣告

鴉害之大 莫大於鴉片 被害之深 莫深於我國
無限試驗近百年來 耗無限財產 損無限生命 醸
限交涉 種種搆 皆出於烟 熙熙攘攘 比
之水火刀兵 尤為慘酷 本公司痛心疾首 公同
胞處 公大局起 前已創製復備強國戒煙丸 少
図補救 分派僑胞中之有志戒煙者 到處歡迎
復有熱心愛國人 各處論書 萬資鼓舞 所喜能
除煙害者 為數亦多 然而時至於今 我國臨時
政府 禁烟之辦法更嚴 限期更短 各國助我禁
烟之團體更堅 苟非迅速戒除 恐一旦烟土斷絕
使我同胞 悔之已晚 是以本公司 妥訂良方
製成戒烟藥水藥丸各一種 名曰萬應救劫戒煙藥水
藥丸 此藥經化學驗明 確無損害身體之藥料在
內 并由星大律師代禀政府 准將商標註册 專
賣此藥 經人服有效 復在中西各報及本坡遍登
廣告白 以示無訛 此藥比之復備強國戒煙丸
其成本更昂 而功效更速 又復利便異常 切
望思誰 仙丹在邇 煙界中人 有欲重作新中華
之民主國民者 幸留意焉

藥水藥丸之功用服法另詳仿單 茲將價格開列
藥水 每大樽一元 每打十元
每小樽五角 每打五元
藥丸 每樽七角半 每打七元五角

經理處
大坡山仔頂振華藥房 豆腐街口中法大藥房
牛車水戲院街口流丹非藥局 水仙門吊橋頭古友軒
馬交街周昌記
小坡大馬路保壽堂藥局
小坡巴虱街榮和絲酒庄
小坡巴虱荷蘭泰酒庄
小坡巴虱金源泰酒庄

總發行所 新加坡大馬路 [illegible]

The Asiatic Petroleum Co. (Straits Settlements,) Ltd.

啟者本公司所售第一號名上品土油 燈油 蠟燭 燭及第一號名敏申油 諸君有欲採購者請赴下列之店號均有寄沽
梧勿里芝律門牌二百四十六號振發號
吳芝律門牌三百零三號怡興
沙九路律門牌二十三號振光
奕芝律門牌三十號恒裕成
兩旁所印之圖乃係本公司商標此佈
英一千九百一十二年十二月十二號
衣沙直土油有限公司謹啟

CROWN OIL LANGKAT 龍葛標

日出標

LAMPGLASS OIL LANGKAT 燈標

M.T.M.B.&L. LANGKAT 龍標

十字標

魚標

潘敬菴老翁壯陽種子丸

男子不育 乃先天不足 服丸舉事

老翁壯陽種子丸
經曰男女構精 萬物化生 所以精不強 則胎孕難成 非婦
女之罪也 往見世人無子者 每歸咎婦 不知身體虛弱
何能種子 男有十弊 分別詳明 心動陽物不舉 一弊也
舉而不久 二弊也 堅久不雄壯 三弊也 精冷無珠
四弊也 見色即泄 精關不固 五弊也 白濁遺精 六弊也 夜
多小便 腰酸腿軟 七弊也 頭暈眼花 反瘠 八弊也 先天不足 九弊也 陽物心縮 氣
恍惚夜不安眠 十弊也 此十弊也 男子有夫婦 多失歡 亦是難以受孕 不免有之嘆 皆由心腎
不交 虧之故 思諸症 皆由腎虧 腰膝下 連服數日 自能添滿精髓 腎水充足 早晚服丸 三錢
舉無比 嗣子任意 變歡 因精久不洩 可能廣嗣 本堂百發百中
凡子 服此丸 最宜常服 如欲強精壯陽 女服本堂調經烏
雞丸 並行 變爲 則稱子之道 操左券矣 凡欲多子多男
請 諸君 每容 試之誠 種子第一之聖藥也
每盒價銀一元 每打價銀十員

潘敬菴經期肚痛烏鷄丸

人經調經痛之婦女

本菴自開創以來 製煉經期肚痛烏鷄丸 功效之迅速 馳名中外 久為公衆所賞識 統計中外各埠 每年沽出經已萬
痛 可見此丸 治經痛之靈驗 臨經肚痛 活人之多 或用經期不準 或治婦人經前或經後肚痛 或多或少
或經期不準 或紅白相兼 或經閉不通 或血色不勻 或經不止 或凝滯 氣血不和 四肢困倦 頭暈眼花 少神 面黃骨瘦 心胸悶熱 咳嗽 吐瀉 傷胎 血崩 各漏 等症 產後 小血山崩 危症 之婦女 服之即見神效 凡症臨
未孕之前服之可以調經種子 既孕服之 可以安胎 如人子宮虛冷 百發百中
未服之 又可以去瘀生新 培元養血 如
於孕育者 速服此丸二三盒 無不立效如響
試驗 安界調經之聖藥 肚痛之金丹也
(服法治症詳注單內 每盒價銀一元 每打拾元

天一閣

五淋白濁丸

限一服即止痛止濁
夫白濁之症 不一而足 而癥候人者 所在多有 白濁乃傷精血之
原 若久流不止 其身體變壞 白濁
從此而生 又必驗於孕育 世所知
矣 本閣製煉此丸 數十年來 公諸
世用 經驗 百千萬人 治白濁 白淋
一 無雙之妙藥 也 此丸專治花柳
傳染 五淋 白濁 小便 刺痛 尿管紅
腫 或流膿 或流白濁 如米汁 如青
或小便帶血 等症 不拘遠年近日
有痛無痛 輕症 一服全愈 重症二
服 清楚 不劫 不堅 無後 發 諸君
如 思此症 倘服各家之丸 未見效

限式服包清楚全愈

者 不妨一試 方知余言不謬也
◎正鋪在廣東省城太平門內 天平街開張 (每服價銀五角)

分售處
大坡大馬路合豐商店 遙羅埠三聘街廣州商店
大坡漆木街廣祥興香園 小坡大馬路保壽堂藥局
庇能新街中法大藥房 笑蓉埠大街天珍號
馬六甲吉甯街廣和生號 吉隆坡蘇蘇街南興號
霹靂埠衛生堂藥局 巴城小南門中法大藥房
泗水埠陳地安街三昌中法大藥房

民國元年十月十四日

總發行石叻大馬路豆腐街口滸敬菴 謹識

PATERSON SIMONS & Co., Limited.

巴智申有限公司廣告

啟者本公司發售花沙蝶頭牛乳共有三種 第一
生牛乳乃綠蝶標 第二製煉牛乳乃紅蝶標 第
三凝結牛乳乃金蝶標 此等牛乳包保確係牛之
乳 諸君有欲寄沽者請赴下列各號均能採購
源振興 長裕 衣巴加奧連 安樂公司

噶士哥屋瓦發售 此種屋瓦現在亞吉屋 噶士
兄弟新屋 奕介亭里水池均有行用 諸君欲知
價值請詢本公司便悉

大英一千九百一十二年六月廿五號

巴智申有限公司謹啟

天喜堂馳名老婢調經丸

此方得自京都某親王府之老婢傳授故曰老婢調經丸
南洋各埠光顧諸君照加依期付上無悞此佈石叻周昌記啟

一治一二月胎動行經或肚痛 一治子宮虛冷多年未孕
一治三四月胎動行經或肚痛 一治假孕非孕企頭暗痾
一治五六月胎動行經或肚痛 一治經期前後腰骨痛
一治經色或黃或淡或瘀或赤 一治經期前後小肚痛
一治經來或多或少或遲或早 一治經期前後肚刺痛
一治一月經來數次多少不一 一治血山崩血流不止
一治行經肚痛大便閉結 一治產後瘀血未淨
一治遠年閉經近月閉經 一治白帶赤帶白淫

此丸專治婦科各症 如孕婦妓婦室女寡女一切婦人皆可安心吞
服 不用戒口 平日經期有準者 吞至三五服 無不受孕 百發百中 切
勿輕視 誠調經種子之靈藥 金丹也 每服收回工料銀一元

各埠代理名列
京都驛島市佛照樓 天津紫竹林佛照樓
上海大馬路永安生 厦門鎮邦街太乙號
現用路積康盛號 石叻馬交街周昌記
大吡叻錫鑛周千泰 檳城大門樓富生號
吉隆五枝燈恒泰棧 澳門木橋街如意棧
佛山滸渝里共芳齋 省城關司前聚成昌
省城城門頭前日升隆

稟准商標別人不得冒效 福建林興泰製

此丸石叻寄在馬交街周昌記門牌九號
發售此丸石叻並無分枝別號代沽
。本堂主人謹啟

壬子二月十九日

STRAITS GUANO COMPANY

實得力華恕公司

鳥糞發售廣告

啟者生波巴里士島鳥糞包保中有純糞五十巴
仙 此種鳥糞多用于四州府及蘇門答臘樹乳
園與椰園 每墩價銀二十元
辛亥年三月十九日 波
新路坡 柔佛代理人山尼園勿底里公司謹啟
嘛六甲

似酒非酒

奥智(譯音)係將菓子及根製造此乃補血及益身體之物十分好食及合于人身係屬飲料無論若干可以吸飲又能和入他種飲料而減輕醉度幷能如水飲之　奥智乃飲料之一能治各國婦人童子身體　奥智乃是解渴之品最佳者乃係能令飲者平安用此奥智些少和入荷蘭水此乃在于熱地能解人渴之上品　奥智與酒一樣倘若飲酒過多而飲此奥智能使人不醉及益人胃口如當益起時口不爽快及腹中不暢而飲此奥智則如服補藥　奥智最能治腹痛及他種腹內不安與大便秘結等症因爲奥智內有某種精治腹中不安之藥幷有他種能除發熱便血等症之藥　奥智最能消食乃係在于天下獨一使食後不撓醉質之飲料此物故保大有消食之功用及能除食不消化與他種病症　奥智一如仁酒最好係供婦女欲補精神之用倘若婦女能知此物之佳自必珍藏家內

英一千九百十二年八月十五號

白告

啟者本公司之旗標牛乳由英意兩國合辦不惜重資擇聘名師泡製味純質美配製咸宜爲老少衛生益精補血天然食品之至寶也有滑導之功無酸壞之變凡居家舖戶均適於用小孩作餌其功尤偉且價值純廉本公司不圖獲利志在推廣諸君光顧請認本公司旗標庶不致誤恐遐邇未及週知是故特登報端佈告

英一千九百一十二年七月十二號

英意牛乳公司謹告

啓者特字通知本公司出售威芝(譯音)水此水乃是山岡泉水久已著名係屬天然活水故名之曰威芝此水著名第一消食及通利小便故能醫治膀胱之症又因此乃天然活水可療人之肝病醫士甞曾威芝能治各症使之漸漸痊愈而更極宜於熱地當以此水和酒時能除酒中之損害而此威芝水分爲三種　第一種名瓜圖瓜里尼　第二種名阿士比打　第三種名施尼士仙　第一種及第二種祇堪用作藥品第三種則可供飲料　諸君若欲零沽抑或大宗請到本公司採購可也此佈

英一千九百一十二年七月十七號

牙宜瑞公司謹啟

火燭及海面保險廣告　○啟者特字奉知本明嗎也有限公司現已斷定可以收受火燭及海面之保險一切規則悉照市情如有何項賠償即時決定免向本公司之總寫字樓商酌若一諸君欲再詳知一切情形者請到本公司內之保險寫字樓詢問可也此佈

英一千九百一十一年八月二號

明嗎也有限公司謹啟

綠谷閣公司廣告

啟者特字通知本公司設在禮佛勃黎士門牌五號本公司之生理乃是代人估定地價拍賣地段及受人典當及拍賣家藥等物若有人付託料理產業及代收屋租等事俱有精明熟練能妥辦本公司內每禮拜均有拍賣樹乳一次　諸君光顧按址　玉臨可也此佈　大英一千九百十一年十月廿六號

一三綠谷閣公司拍賣館謹啟

脚氣可免　止痛靈藥

我國人民出外謀食多寄居人下凡事不能自主消夜之際其親或友恐敬之用冷水沖涼洗身年深月久漸得濕氣之症而已不知也初見脚重不能遠行後則脚腫步履艱難此皆以凍水洗身而然也如此他人日日以凍水洗身何無病恙公揚子則其快莫甚于此也

豈他人常食番椒爆物而我則不然凍水不宜用者明矣以余淺見新客出外盡可遵守得法以熱水洗身脚氣之症定然可免然既患脚氣遍身骨痛或四肢無力就宜購食盧詩如所製虎骨膏三日之間即見功效如外兼用外搽之庄虎骨膏則取效更捷患者幸勿延擱而自悞也虎骨膏兼能治頭痛腰痛山嵐瘴氣跌傷打傷等症用法詳載方單

內食之庄重半磅價一元　外搽之庄大一元小五角　多買價錢另議

豆腐街口中法藥房　大小坡孟嘉大藥房

本坡代售處　小坡新街口會豐商店　皇家山腳三買里藥房

小坡吳興藥房　吉隆坡　盧同濟藥房

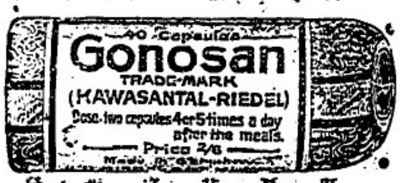
爪亞　巴城小南門中法藥房　吡叻怡保　與漢藥房

檳城　新街口中法藥房　一石叻孟嘉藥房謹啟

大英一千九百一十年十月廿九號

MEDICAL HALL

新製母淋治痾藥丸廣告



(第二)

肝那申藥丸乃專治各種淋痾之新出良藥服即止痛微驗日久其效驗甚然其病即愈有病者請試服之當知此藥之利益爲何如也

西歷一千九百十年十月廿八號

發賣處新嘉坡德國神農大藥房啟

Singapore Natural Mineral Hot Spring.

新嘉坡天然溫泉精製荷蘭水廣告

啓者特字通知在于本坡經已採得上品天然生就之溫泉特將此泉製造各種荷蘭水此泉曾由歐洲著名化學師察驗水中所含之質如下所列者經已驗明約與天下馳名在于歐洲徽處之天然溫泉無異此水根原不絕其深無倫所含藥料之質十分珍貴其最要者係在熱帶之區因爲此地時有癲狂之疾此水分作大小樽均在溫泉之側裝入樽內有種乃係𥘵水有種乃係荷蘭水名曰戎闓(NIRROZ)此水供人飲料十分安適　諸君欲購此水者可向威藹兄弟有限公司　安樂公司　勃不夏嗎勃羅威申士多或到愁末基門牌十四號本公司即振興號採購可也此佈

茲將化學師化驗溫泉之照單登錄

此水光而且潔　微有鹼質　水內幷無發生之物乃係完全上品之水　經將水中鹼質子細查察到底驗明確與天下知名之天然溫泉相同而幷無下列各質　有如鋁 砒 石 硝 碘 臭等質　又曾用顯微鏡再行審察確無上列各質有則必能顯出　此水潤潔　供人吸飲及洗浴均甚平安

英一千九百一十二年十月廿三號

精製花磚告白

啟者特字通知本公司製造各式嵌牆及鋪地花磚此磚在叻無人能製本公司所製此磚十分堅固而製造此磚之廠坐落蘇宜律門牌九十四號德律風一千一百十七號總寫字樓設在勿基門牌三號此佈

英一千九百十二年三月十五號

淡卑尼施閣製磚公司謹啟

嗎根代冝郎有利銀行告白

啟者本銀行創設有年茲將本行情形詳開如左　本行批准共倘
本銀一百五十萬磅　收定本銀一百一十二萬五千磅　已收本
銀五十六萬二千五百磅　公積餘款共有三十六萬五千磅　本
銀行總寫字樓在倫敦　凡諸仕商寄本銀行之款其一年爲期者
以三巴仙半息　算六個月限期者以三巴仙算　三個月限期者
以二巴仙半算來往短期數則以二巴仙按日計算凡屬銀行應爲
之生理本銀行均可承應　諸君光顧請移　玉趾臨面商便安

大英一千九百零九年亦不里月十六號

嗎根代有利銀行駐叻總理人兒下士嗎麟啟

THE

"CHINA MUTUAL"

LIFE INSURANCE COMPANY. LTD.

Incorporated under Hongkong Ordinances,

Is prepared to advance money upon the security of improved property.

Apply to the **Company's Head Office,**

10, Canton Road, Shanghai, *or to*

2, Finlayson Green, Singapore.

啟者特字通知永年人壽保險公司照香港律例注册預備如有產
業合意則有銀出借若　諸君有欲借款者可到本公司大寫字樓
乃是設在上海廣東路門牌十號或到本坡本公司之寫字樓設在
芬嶺甲九連門牌二號相商可也此佈

英一千九百一十二年四月一號

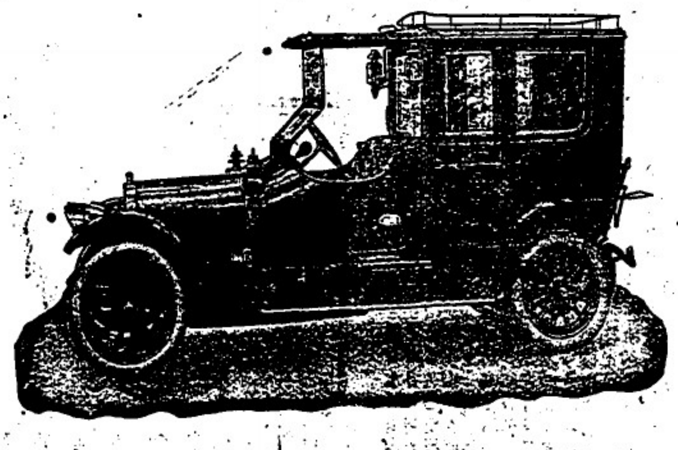
新嘉坡永年人壽保險公司謹啟

BEHN, MEYER & Co, Ltd. ENGINEERING DEPARTMENT, SINGAPORE.

啟者本公司向由德國總廠運來機器電車等件早蒙各
國富商購用無不暇奐稱譽茲有新到咊杜氏電車此車
爲市上推爲巨擘者也製造堅固行動敏捷無翠全用上
等工料造成最能久用現有

坐五人者十七馬力二架

坐七人者廿二馬力一架



Protos Motor Car.

又有雙電車此車更爲輕便十四馬力能坐四人以上各
車均行改良新式　諸君欲購用請到本公司機器廳列
所觀看又有高文氏電車輪此輪之精美與別公司所製
者大不相同能保行四千里凡電車所需之物如膠輪等
件本公司常有貯便應求修理此項機器取價額外從廉
諸君祈爲留意焉

英一千九百一十二年七月九號

總代理人明嗎也洋行披露

英一千九百一十一年八月七號

極品鮮牛乳發行廣告

啟者特字通知　諸君均須認得寄車標之生牛乳此種牛
一凡剧四州府王家醫院及巫來由土股各種植人之醫院
均當採用不但此也而且各色人均樂購食蓋因此標之牛
乳第一精潔及第一佳品　諸君採購者各請認明此標方
不致悞此佈

大英一千九百一十二年三月十四號

專權販售人耶直禮華及子有限公司謹啓

辛亥年三月廿八日

Made in Dublin.

BOTTLED
FOR DIRECT EXPORTATION
By READ BROTHERS, Limited

Dog's Head Guinness

with the Dog's Head Label on every bottle.

Is superior to any stout because it is brewed from the only stout water in the world; the DUBLIN WATER.

Keeps in all climates. Always uniform and standard in quality.

A strength giving food and tonic in the most palatable liquid form.

Good for the wife—Good for you

SOLD EVERYWHERE.

錦興公司謹啟

正法國萬隣池酒

雙狗標爲記

此萬隣池酒係由醫生所推許一經寄試必然喜悅

雙狗標爲記

雙狗標爲記

可保此標萬隣池酒全用昔提子製成

每樽價銀一元二角半在于市上其值最廉因爲

本公司欲將此標之酒在坡流銷以供衆人一試

茲將沽貨此酒之店名列下

成發號　泰昌號　榮德和　振源興　清公司　廣裕隆　和昌號　錦昌號　恒興號　錦興號

SINGAPORE RUBBER WORKS

PASIR PANJANG.

啓者特字通知本廠在巴實班讓名曰新嘉坡樹乳廠廠內製有各款樹乳器具有如馬車輪廠打車輪手車輪脚車輪及各樹乳能造之物兩價值極廉伏乞　諸君是必試用本廠製造之物方知其美如欲採辦卽時徵安此佈

大英一千九百一十二年三月二十二號

巴實班讓新嘉坡樹乳廠謹啟

British India Steam

Navigation Coy: Ltd.

APCAR LINE.

英國印度輪船有限公司告白

啓者本公司之輪船即鴨家全隊輪船常川由架吉打開赴日本經過檳城新嘉坡香港上海等埠茲將各輪船名字及其墩數列下 日本六千零一十三墩 加底達鴨家二千七百墩 尼呂夢勝五千三百七十八墩 多里勝六千六百七十九墩 柔衣里鴨加四千六百墩 亞呂敦鴨加四千五百墩

東華輪船定於西來年元月七號開赴架里吉打 檳城 柔衣里鴨加輪船定于西元月十六號開赴檳城 架剌吉打 柔國牙輪船定于西元月八號開往 香港 上海 神戶 摩衣 以上各輪備有最好之一等及二等客房船中設有醫生

囘頭船票可向印度中國輪船公司購定祇能由架剌吉打起至香港止 諸君欲知各輪之搭貨搭客規則者請到本行詢問便悉此佈

英一千九百一十二年六月廿九號

代理人紫利洋行謹啓 四

啓者特字通知本公司乃是代理輪船 保險 煤炭 各項生意及索路生理等務將代理之各輪船開列

暹加里公司乃印度及新金山輪船每月開行一次由新金山經過爪亞地來

麥辦輪船有限公司乃英國及滿洲鐵路之輪船每月開行一次 英國 中國 滿洲 日本 小呂宋 宜得力

多柔甚中佳梳乃是奧運打輪船公司常川 香港 中國 日本 檀香山 中佛國士高 又每月開往南美洲兩次

威士丹太平洋鐵路并與衣奧瓦國衣鐵路聯合

又本公司可由本坡到督遊天下各國之船單此單經過 中國 日本 英國前往歐洲回來之時經過蘇彝士河 本公司常有新金山及印度之煤炭發售此佈

英一千九百十二年八月七號

麥加里士打公司謹啓

輪船啟行告白

啟者萬來盛輪及鴨也輪船常川往來 本坡 文島 巨港 諸君有欲寄貨搭客船單者請到本代理人謙盛公司相商可也此佈

英一千九百十一年三月十一號

代理人駐吡申律門牌廿八號謙盛公司謹啟

君患咳嗽乎

君所患係嗆咳乎。似有物扼君之喉管。牢不放鬆乎。君欲亟力擺脫之而苦於未能乎。則啓之何容稍緩蓋此等嗆咳。固重病之媒介也、

司各脫乳白鰵魚肝油

能追獲嗆咳之根據地。能使不嗆。能使喉管鬆動。不似有物扼住。能使喉管發炎者轉爲凉爽。如是則嗆咳愈矣。

各藥房均有寄售

白送

小本書三十二頁。上有圖畫最易醒目。任人函索。且自奉到郵片之日。即便照寄。並無躭延。

代理司各脫公司上海茂生洋行

(二)

諸君欲得以上魚油之小冊書卽往新嘉坡基振有限公司領取

法國頂上蜂蜜標爲圖池酒發售

敬啟者茲本公司由法國督辦頂上萬圖池酒來叻發售其酒清香濃郁味厚異常飲之誠可令人長血氣壯筋骨悅顏色妙美味無窮今市上所有爲圖池酒無有能其出右者益補佐軟中之妙品也此酒向惟本公司一家沽出餘無別家出售諸君光顧請認明蜂蜜標頭爲記並細辨香味方不致誤價目相宜倘有潤俗之爾者祈早惠臨購買是幸 移玉

大英一千九百零八年正月一號

明喝也洋行謹啟

烏書酒發售

敬者本行向由英國[illegible]辦各種[illegible]來名發售久已[illegible]茲復由英[illegible]到[illegible]沽此[illegible]之香口且能[illegible]可和血氣常飲[illegible]人[illegible]生疾病[illegible]令不[illegible]品也[illegible]酒中上[illegible]

君光顧[illegible]香以上所列之標頭相宜[illegible]致[illegible]有欲沽者諸君有[illegible]可飲[illegible]請至本行[illegible]用也此佈

英一千九百零八年正月九號

明喝也洋行謹啟

啤酒出售

啟者茲本行由歐洲辦到上等啤酒來叻發售其酒甚佳茲將標頭印出 諸君光顧祈爲細辨免致有誤近聞有無恥之徒假冒本行[illegible]標[illegible]酒出沽希圖[illegible]目再珠[illegible]今本行再行核定於酒[illegible]內加一[illegible]鎖[illegible]形以示分別[illegible]諸君有知何人假[illegible]到本行報明即[illegible]花紅二百大元經官[illegible]定即能[illegible]賞不[illegible]再此[illegible]不能[illegible]明往[illegible]已三[illegible]加[illegible]四里宋日里其[illegible]

餘他埠均能販遞並此佈 謹

英一千九百零八年元月一號

明喝也洋行謹啟

本坡初三日各貨的確行情

錫	賣出	一百十四元六角半
柔佛烏椒	無賣出	
什砵烏椒	出價	二十元
賣勝越白椒	又	三十三元二角五占
浮羅勝越白椒	無賣出	
山口洋	無賣出	
三發	又	
勿里洞	無賣出	
文島	無賣出	
廖內	又	
叻甘蜜	出價	七元九角半
雁六甲	又	七元九角半
賣勝越	無賣出	
一號米條	賣出	十三元二角半
壓一號	又	十二元一角二五
爪亞一號	又	十四元
●硕莪粉	賣出	四元
叻一號	又	三元九角半
二號	無賣出	
卜帑冬粉	又	
賣勝越一號	又	
二號	又	
坤甸	無賣出	
廖芒	又	
納閩	又	
●安汶坡丁香	出價	三十八元
●安汶坡荖花	又	一百二十元
少荖花	又	一百三十五元
●荖孝只		
每筞八十粒	出價	二十九元
每筞百一粒	又	三十八元
在亮	無賣出	
●巴東廿文煙	賣出	六十元
●巨港廿文煙	又	二十五元
●樹乳		
雜軟士蘇一號	無賣出	
雜軟又二號	又	
雜軟又三號	又	
雜軟又四號	又	
雜軟挨第一號	又	
賣勝越日落洞	賣出	十元零九角
坤甸日落洞	無賣出	
巨港日落洞	無賣出	
納閩日落洞	又	
●暹羅紫梗	又	
●暹羅水竹皮二號	無賣出	
●硕莪粒		
麻六甲上中硕莪粒	賣出	八元五角
麻六甲中硕莪粒	又	六元七角五占
麻六甲上小硕莪粒	賣出	八元五角
麻六甲小	又	六元五角
上幼丕	又	八元六角二五
麻六甲幼丕	又	七元三角
檳城中硕莪粒	又	六元五角
檳城小硕莪粒	又	六元四角
來味迷羗丕	無賣出	
吞蘇羗丕	又	
●椰肉吞靠	賣出	
坤甸	無賣出	
加厘	賣出	
羅岸	又	

牛郎礁（老、深水地）	賣出	十一元七角半
蘇仔底（深水地）	賣出	十一元七角半
巴東	無賣出	
勿里洞	又	
山口洋	又	
仙那斯	又	
浮羅株茶吾丹鳳舞鸞	無賣出	
吉蘭丹	賣出	十一元二角
什砵	無賣出	
硕莪坡	又	
●藤 浮羅勝越	賣出	十元零八角七五
高坻巴加藤丹	又	十六元七角五占
高坻巴加	又	十五元六角二五
武容	賣出	八元七角半
泗久荔堀（高底粗藤）	賣出	九元二角五占
泗久荔堀（巴西粗藤）	賣出	六元五角
巴西巴加	賣出	十四元
巨港白藤	無賣出	
巨港紅藤	無賣出	
勿耶眼	賣出	十一元二角五占
勿羅巴加	又	十一元五角
高坻耶合	無賣出	
閩浙粤辰（舞育）	賣出	十元零一角二五
閩浙粤辰（三柏）	賣出	十一元二角五占
茈賣袋（窪牙）	賣出	十二元五角
坤甸（窪牙武老）	無賣出	
賣勝越粗藤	又	
●魚標（長）	又	
●魚標（圓）	又	
●蠟石土油		
口標		
大饭每箱		
振成新花一號大白米		三百元
振成二號		
萬成紅八卦印白米		二百六十元
萬成紅三星白米		二百六十元
晉八卦印白米		二百五十元
紅車白米		二百五十五元
德利新花大白米		二百九十五元
萬成順紅三星白米		二百六十二元
萬成順晉三星白米		二百六十二元
萬成順紅雙星白米		二百五十元
乾利晉蚧大白米		二百五十元
隆興利紅印雙耷白米		二百五十元
隆興利晉印雙耷白米		二百五十元
得源紅印雙錢白米		二百五十二元
得源烏印雙錢白米		
坤合興利晉印八卦白米		二百五十六元
晉印太極白米		二百六十五元
紅印太極白米		二百五十元
金山庄白米		二百三十元

叻日行情

舊煙土一箱		一千二百二十五元
煙土一箱		一千一百五十元
錫	賣出	一百一十四元四角
什砵烏椒	出價	二十元
賣勝越白椒	賣出	三十四元
叻甘蜜	出價	八元
叻硕莪粉	無賣出	
納閩硕莪粉	又	
廠芒	又	

壬子年十二月初四日新嘉坡叻報館刊

壬子年十二月初四日叻報館刊

滙票行情

足金	每兩	六十四元六角
金盾	每個	八元五角八占
印度盾	一百元兌	一百七十四盾二五
爪亞盾	一百元兌	一百四十盾三七五
滙香港	銀行現銀票一百元銀行貼出	十元七角半
	今日掛牌一百元值	十元三七五
滙廈門	銀行現銀票一百元銀行貼出	十元七角半
	今日掛牌一百元值	十元三七五
滙安南	銀行現銀票一百元值	十元七角半
	今日掛牌一百元值	十元三七五
滙暹羅	銀行現銀票一百元值	六十五元七五
	商人三十日期票	六十七元七五
滙小呂宋	銀行現銀票一百元值	一百十五元
	商人三十日期票	一百十七元
滙加勝巴	銀行現銀票一百元值	一百四十盾零五
	商人三十日期票	一百四十二盾零五
滙泗里末	銀行現銀票一百元值	一百四十盾半
	商人三十日期票	一百四十二盾半
滙三寶壠	銀行現銀票一百元值	一百四十盾零二五
	商人三十日期票	一百四十二盾零二五
滙望加錫	銀行現銀票一百元值	一百四十一盾
	商人三十日期票	一百四十三盾
滙仲光	銀行現銀票一百元值	一百七十四盾一二五
	商人三十日期票	一百七十六盾一二五
加里吉打	銀行現銀票一百元值	一百七十四盾半
	商人三十日期票	一百七十六盾半
滙上海	銀行現銀票一百元值	八十兩半
	今日掛牌一百元值	八十兩一二五

各埠輪船入口

萬保源	火船	由濱水起程	約初五日到	協榮茂
瑞興	輪船	由泗水起程	約初五日到	協榮茂
萬和興	輪船	由[illegible]起程	約初五日到	仙丹公司
士丁力	輪船	由暹羅起程	約初五日到	常記
丽丽馬耶	輪船	由文島起程	約初五日到	福盛號
打勝	輪船	由吉寧起程	約初五日到	寔賢得洋行
海南	輪船	由麻坡起程	約初五日到	順局公司
加甲	輪船	由麻坡起程	約初五日到	實得力洋行
牙能黎	輪船	由倫敦起程 往香港 上海 日本	約初五日到	真實得洋行
仙那爾	輪船	由納閩起程	約初六日到	丹稽也洋行
打島芝第一	輪船	由峇咯起程	約初六日到	陳生利
宇鸭加	輪船	由香港起程	約初六日到	發利洋行
順安	輪船	由三寶壠起程	約初六日到	協榮茂
羅峇	輪船	由暹羅起程	約初六日到	裕盛棧
坤豐	輪船	由坤甸起程	約初七日到	同益公司
士固爾基	輪船	由[illegible]啟程	約初七日到	[illegible]洋行
安知奴	輪船	由英國起程 往上海 日本	約初八日到	棉示必洋行
雙春	輪船	由汕頭起程	約十二日到	仲和公司

輪船開行

浮羅庶宜	乘豐輪船	初五日	上午九點	聯美號
龜咯	福興輪船	初五日	上午九點	金福和
豐盛港	四喜得輪船	初五日	十一點	實得力公司
丁宜	亂子開利		又	又
納閩	吻汶得輪船	初五日	午十一點	明鵝也洋行
亞比	龜叻仙那爾			又
占卑	新加澎輪船	初五日	午十一點	[illegible]利士
網咯	通源輪船	初五日	午十一點	明鵝也行
孚羅峇淡	瑞海輪船	初五日	午十一點	[illegible]和
小呂宋	不流仙輪船	初五日	十一點	棉示必洋行
日本			又	又
吉礁	檳尼輪船	初五日	午十二點	南洋代理
振備嶼				又
沙網	哥甯公臨第三	初五日	十二點	[illegible]利士
高溪壽	水士坡	而奴定		又
加勝巴	荷蘭面輪船	初五日	下午一點	[illegible]利士
棉蘭	勝年輪船	初五日	下午二點	明鵝也行
路加麗	豐利輪船	初五日	午二點	開[illegible]行
碩坡	北千碼		又	又
蔴坡	廣同福輪船	初五日	二點	廣福號
麻六坡			又	又
蘇坡	福聯生輪船	初五日	下午二點	[illegible]公司
峇六甲			又	又
峇峇巴	乘興輪船	初五日	下午二點	和益號
班加麗	峇寧珍輪船	初五日	下午二點	[illegible]利士
班年	戎峇蘭		又	又
文島	嗎叻時輪船	初五日	下午三點	福盛號
巨港			又	又
望咯	清邁輪船	初五日	下午三點	明馬仲洋行
麻六甲	吉麗輪船	初五日	下午三點	實得力洋行
吉[illegible]	[illegible]		又	又
網咯	元裕盛輪船	初五日	下午三點	裕盛棧
香港	仁川丸輪船	初五日	下午四點	開[illegible]行
日本			又	又
廖內	廿不爲十船	初五日	下午四點	[illegible]利士
勿里洞	勿勝巴			
勿里洞	俄眼輪船	初五日	下午六點	明鵝也洋行
坡熙閩	匡鎮		又	又
毛燕	甯士知 高低	初五日	上午七點	弟士
泗水	馬辰		又	又
井里汶	順安輪船	初九日	下午十一點	協榮茂
三寶壠			又	又
加勝巴	瑞興輪船	初十日	上午六點	協榮茂
井里汶	三寶壠		又	又
泗水	萬保源輪船	初十日	上午七點	協榮茂
峇簽陵	安珠閣 望加錫		又	又

N. Y. K.

尼般柔淘佳蘇輪船公司有船敬行廣告

敬者特字通知本公司運貨之輪船乃是兩禮拜開行一次有船五艘由日本前往架刺吉打坐寄泊香港 新嘉坡 檳城 仲光等埠當回輪時兼泊上海 錫蘭峇發輪船定于西來年元月十八號開赴檳城 仲光 架刺吉打 輪船定于西 年 月 號開赴 檳城 仲光 架刺吉打 仁申峇發定于西來年元月十三號開赴香港 上海 神戶 大坂 峇發定于西 月 號開赴 香港 上海 神戶 大坂 諸君欲知徵貨詳情請到本公司詢問便悉此佈

英一千九百十二年七月十一號

代理人巴智申有限公司願啟

Straits Steamship Coy, Limited.

實得力輪船有限公司船名日時開往各埠開列

(船名)	(日期)	(鐘點)	(開往)
白蠟	拜一	四點	瑞珍咸坡 直落安申
加甲	拜一	四點半	麻六甲 蔴坡
蘇寶	拜二	四點	匿申坡 咸珍咸坡
福尾威	拜二	四點半	麻六甲 蔴坡
怡寶	拜三	四點	麻六甲 瑞珍咸坡 直落安申
碩龍牧	拜四	四點	匿申坡 瑞珍咸坡
加甲	拜四	四點半	麻六甲 蔴坡
禮尾威	拜五	四點半	麻六甲 蔴坡
堅打	拜五	四點	瑞珍咸坡 直落安申
海龍	拜六	十二點	嗎生 瓜嘮彭亨 關丹
吉連	拜六	三點半	丁加奴 吉蘭丹
吉隆	拜六	四點	麻六甲 瑞珍咸坡 檳城

每禮六日有船開行一次船名麻六甲由檳城前往通知 每逢拜二拜五希奘輪船由檳城前往直落安申 每逢拜三拜六希奘輪船由直落安申前往檳城以上各船將近開行之半點鐘以前在然申碼頭設有小輪運客登輪其中祇有加甲號及禮尾威號兩輪船則當將近開行之十五分鐘以前已有小輪運客登輪 諸君欲悉詳情請詢本公司便悉此佈

英一千九百一十二年十二月二號

實得力輪船有限公司謹啟

The Siam Steamship Navigation Coy, Limited.

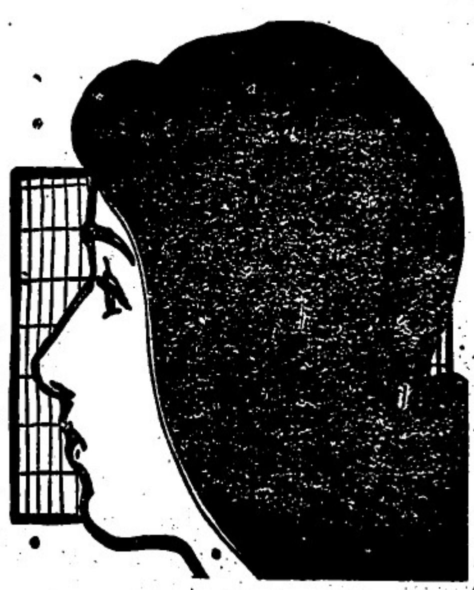
代理暹羅輪船有限公司輪船啟行

船名	到坡	開行
毛里末◉◉	然花里月八號到坡	然花里月十一號開行
勃嘮徑底勃◉	然花里月十三號到坡	然花里月十五號開行
柔才嘮◉	然花里月二十號到坡	然花里月廿二號開行
亞士圖◉◉	然花里月廿七號到坡	然花里月廿九號開行
里圖◉◉	然花里月廿九號到坡	卑不哇里月一號開行

以上各船每期是日下午三點鐘開行其勞注有一◉者不泊彭亨 嗎施嘮 礁龜其勞注有兩◉◉者不泊彭亨 嗎施嘮 施奘勒 奔左 高沙門 各船均設電燈及備有頭等客房 諸君有欲買船票由叻往網咯而寄泊下列之港口者來問船票限以十九日公黨期該船到坡備有小輪迎接將近開行之半點鐘以前在于然申碼頭由本公司所設之小輪運載頭等搭客登船欲知一切細情請詢本公司便悉

寄泊各港口開列

彭亨 嗎施嘮 施奘勒 礁龜 哥勒 丁加奴 奘邁 奔左 吉蘭丹 萬京嘮 直孜敏 八打尼 萬崙 霜牧嘮 六坤 那宣 高沙門 占木 網咯等處此佈



パール煉香油

本號所製造之生髮煉香油名日莊露(Pearl)(譯音)此油日中捺之生髮異常且芬芳撲鼻又能去汚穢久已馳名銷流甚廣現已運到本坡發售 諸君光顧請新早臨為盼此佈

蘭花香水製造本舖 大日本東京日本橋區橫山町 平尾鉄也老舖

南洋大發售 石叻羅敏申律門牌三十二號 日本藥材發售有限公司謹啟

英一千九百一十二年八月一號

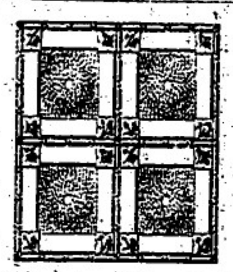
花柳諸病聖藥(名日掃毒九日本名日毒掃丸)

遺傳性花柳毒 花柳性淋毒(一名壓精又名白濁)痳毒 治瘡橫痃其他膀胱諸瘡等症其害皆能及身體使身體五官臟腑之血氣皆變成汚穢黑濁之血以致皮膚之上時常發疹生疔生瘡及至枯瘦脫骨等症若服此藥身體中之毒血即變清潔體格自然強壯無病而且無他症之弊亦能除盡潮濕等故俗稱為去毒藥中第一靈驗藥是也

二天量一角半 四天量三角 八天量五角 十八天量一元 三拾天量一元五角

本舖 大日本東京府聊田花坊町二

山崎帝國堂謹啟



啟者特字通知茲有極精之鋼枋 每一丁方英尺約價九占此種鋼枋現在已有人用而不用木枋因公鋼枋價值較廉供用較久嵌合較易質地較深而款式較美余東旋君并多等上流之華人均已取用此物伏望 諸君可赴余嗎律本公司寫字樓觀看便悉

英一千九百十二年十月十六號

新嘉坡柔乃仁振尼点有限公司謹啟

金雞納樹補功藥酒

Serravallo's Tonic (BARK AND IRON WINE)

藥酒發售 ○啟者此藥酒由德國皇家大醫生專心博考知有金雞納樹產自德國毒如松柏探之其匯兼配提神益氣藥芝藥製造而成昔年曾經呈送奧國英國法國奧國俄國及天下諸大邦統計由各國皇家大醫士三百餘名考驗獎賜手證共三百餘紙純係稱贊此酒之功當治男女氣弱血虧精神困倦筋骨疲痛不思飲食胃口呆滯頭眩眼花心驚恍惚不成寐腎虧失調小便淋濁如飯等症長寒發冷瘧疾以及婦科月經失調或臨經腹痛病後人血欠補有疾無疾皆可酌量而飲大能滋精補髓更能治腸痿瘠弱之疾嬴人飲之能溫和子宮滋潤肥體永無疾病相傳本局開創經三十餘載歷來不惜資本盡心製煉藥水藥油藥酒丹膏丸散屢經試驗而德醫生保赤存心無論內外新奇難症請醫診視藥到回春發售者不過索些資本免強價錢搵點新到本藥房選沽自當格外從廉此佈

請認此標為記

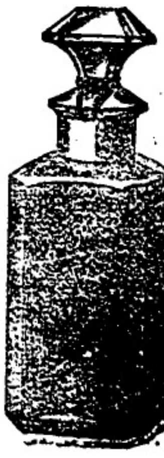
西一千九百十年十月廿九號

新嘉坡土庫德國呷巴大藥房謹啟

BEHN MEYER & Co., Ltd, SINGAPORE
Sole Agents
For Messrs. F. WOLFF & SOHN-KARLSRUHE.

明嗎也有限公司告白

啟者特字通知茲將德國之加魯士路呼埠之錫夫馳名廠及查公司所製各種香水開列



士丹宜香水乃係上品香水美嗎製本坡所賣士丹宜物料相同而宜 士丹共有二三款一乃士丹 宜香水一乃士丹宜片一乃士丹宜雪水

尼底亞香水乃是上品及著名香味之香水其香水在于各種人均稱為上品之物

山打尼兒尾香水乃是本公司所製其一味異為上品奇香

以上各種香水分發大罇小罇多款在于本坡各店均有發售 諸君採辦幸勿誤購偽貨祈為此佈

英一千九百一十年正月十三號

新嘉坡代理人明嗎也有限公司謹啟

GUTHRIE & CO., LTD.
SOLE AGENTS
Singapore, Penang and Kuala Lumpur.

請認此吊山標白蘭酒爲記庶不致悮
吊山標

此酒有兩種一白
一爲金蜜如蜜色
君賜顧請先示明
所購何種酒爲要
如有未經飲此酒
者請新試之方知
特色此酒各處沽
洋酒店均有代賣

英一千九百一十二年八月三十號

才直利有限公司謹啟

閩粵

衆議院選舉紀聞

△投票所之實情　閩省初選城區因爲所迫狹投票人恐滋發生種種交涉已誌前報昨衆議院初選城區投票所仍設在東街自治會幷文昌宮兩處地方較寬闊實情且將都陳林三姓編列號數姓名揭帖使投票人按號登到投票免致擠擁之弊云

△投票人之交鬨　城區選舉之監察員對於投票人極力認真但姓名字畫不對及年齡住址不符者皆不准給票中有潛內填錯難本人到區亦爲無效本日領票者不過數百人而所投之票已達至幾千張因此不無疑鬨交鬨之舉較諸省議會選舉日更多一倍云

△監察員之循私　此次初選監督所委之監察員多借人代理爭係無資格者對於選民竭極力認真對於自己親友則隨便分給開純投票人爲某係某營做人當場響見其弊竊竊反對幾釀出掉毆風潮該監察等視此情狀稍斂跡云

改良巡警之文告　△照得巡警之設有保護地方之責巡士之分配首要平均始足以臻周密從前各區巡警祇有站崗而無巡邏是以崗亭雖多而地方遼闊仍時有顧此失彼之處際此冬防喫緊火警盜犯在在堪虞若不亟行改良殊不足以維治安茲定于十月廿一號起各區增多警額並將崗亭減少併爲巡邏計每區置崗亭八所每所置巡警巡邏各一人較之從前警額增至四份之一既有人在崗守望時刻梭巡際彷區邏照辦理外合行出示曉諭須知巡警巡邏兩者互相爲用必不容畸重畸輕致滋流弊本廳長爲改良辦法起見恐無知誤會用將併崗加巡情形明示其各知照勿違切切此告

又一機關報出現　△吾閩報界自光復後日漸發達共計已有十餘家左右茲聞國民黨自與三黨合併已由該黨文事科幹事籌議設立機關報以促進行而擴勢力現已運日籌商大約不日即出版云

閩中軍隊將次裁撤　△閩省議裁軍隊已經數月籌予解決日前孫都督通飭各府州縣限月內須集解鉅款五萬兩以爲遣散裁勇隊之用如州縣官有不力設征者嚴行處分想此令一下凡爲州縣官者當又有一番爲難也

張琴有長教育司消息　△教育司一缺昨報已登不知誰任茲聞都督以前田張琴君具有學識已電請中央委任張君爲教育司長至中央如何電覆候續探

逃犯提審王知事　△泉州重犯莊武越獄各界對於管獄員均嘖有煩言茲聞武於脫逃後復被拿府知事中有今已脫去樊籠怎奈我何并云如欲下鄉道案可預期將明好整戈以待云云如武者可謂藐不知法矣

他以老拳　△泉州議會昨上峯飭府解散尚未實行故該會之人或曰粗統一黨或仍謀議會共人皆市井無賴不通一合之名目爲護符因以橫行無忌日昨有該會十餘猛在府衙中觀守判梅石一案石供匪辯者不知有何理由被守館議該會入俱垂豚居見石遭毀痛甚剪毀者亦有此醉遂觸不休適有人聞之不平遂他以老拳互相抵拒幾鬨及府堂焉聞該會有數十人皆抵死不剪辮今與前辮者之冲突如此勢必分布黨人仇視新國民如斯亂黨不早解散恐又一番鬧變也

偽紙幣案　△日本人古川武一柳淑吉角石幸大郎長居昆紅西山清人佐野福藏六名被控於本月二十一號在香港域多利城內明知故犯及無合法之權限而攜有紙幣一紙章具有命令給發錢銀五員每一紙章謂有陳炯明命令之一分彼陳炯明者係一方之居民而非英國境內者此即指中國地方也此乃按照一八六五年第四條則例第三欵第二十一節辦理昨日上午馬裁判官堂訊保利律師爲原告主控與臣律師被告辯護保日我求官將將案押候官日你知被告幾人保日六人官日汝爲原告主控乎日然與日我爲被告辯護官日汝認罪否與日不認罪至是官飭傳話轉諭被告不認有罪保日彼號被告必須認罪官日吾只照與律師所言轉諭伊等此乃與律師諭令伊等不認有罪也保君旋對傳話日你應將罪由向被告宣讀官日善惟吾只囑伊等不認有罪一如律師所言傳話員日第五被告西山清人自認有罪官日善第五被告認罪惟吾聞與君諭令伊等不認有罪惟第五被告既如此云云吾當誌之與日善保日吾求官准照例押候一星期然後再請押候官日何日合汝審訊乎本月卅一號合否保日道台於禮拜一日下午即本月卅一號下午可有時候審否官日我本定期開訊一案惟各律師欲得休息保日請官押候至三十號下午以便稍錄証供官日善吾不欲拖開下午之時候倘汝該日不欲開審請即行通知保日屆時下午兩點一角鐘我等到堂倘不能吾將預先告知與律師求官准被告具保保日吾當反對差式所控雖未曾明紙張之價值惟以表面言之則值銀五十餘萬員故吾當反對其保之事官日與君有何所言想你亦見紙張表面之價值矣與日第六被告佐野福藏乃僑居本港能宣股實家保日保君之意如何彼第六被告自曾在皇后道開設映相館應准伊具保與否保日現在伊雖居本港惟伊非本港土人此等之案吾以爲第六被告亦應如其餘被告不准具保吾以爲本案現在之程度不應准保官日與君待至三十號下午兩點一角鐘然後再請取保尤善於是定期本月三十號丁午再審

偽紙幣又從海底撈回　△昨報偽紙幣案在港再獲日人二名該二人將偽幣投諸海現命人往撈一箇現查此二人已解訊據偵探差弁加閣聚稱兩日人被控之案與被控候訊之日人六名相同此兩人由日本而來另攜有大宗偽紙幣及抵港查悉別人已被拘捕將偽紙幣擲落海經僱人入水撈出共計有三十餘萬元之多云官准閣督官之請將案押候禮拜一日下午兩點一刻深信兩案可以同時提訊主控律師保理准備屆時到堂

拿獲女烟犯一大帮　△高第街許宅即許應騤舊宅也其眷屬男女多染英癖癖癮極深現當鴉片絕命之際尤復恃其官族日夕吞雲吐霧不稍檢戒昨爲偵探查悉特同巡警十餘人前入門警見少婦數人在室內臥榻吸烟遂獲出烟具多起煙燈十九盞熟膏四百兩並拿獲烟犯二十一人同解警區嚴訊辦懲行將沿途路人圍觀如堵云

劉永福辭職　△北京袁總統委永福於粵東反正時爲廣民團總長聯議裁務開以秩序稍復辭職回國現聞袁借病恐外家恣其饕食故謀若非武裝解決何以立國如果有事福堪稱難發年猶堪統率健兒誓綰戰系以逸罪外系志臨電迫切待命欽州劉永福叩魚

國務院覆劉永福電　△北京來電欽州前民團總長劉永福大總統令魚電悉勇以英謀老而彌壯可敬可嘉此事止在交涉應視結果如何再定進止等因特達國務院蒸印

佛山人商議浚河　△佛山附居西北江下游商務素稱繁盛近年雖有鐵路交通而商場反形冷淡皆由河道淺窄沙口阻碍貨船在沙口擱淺屢被劫擄商販裹足商場遂受其影响欲商貨流通非浚河不可現由該領七十二行善堂等集衆公議濟浚河而以利交通衆議僉同案由商董容保民等呈請師署給示曉諭發勇彈壓以竟全功云

來已合誌前報登之亦常矣前日近古打岳地方忽有蝗一大隊飛過如黑雲蔽天長約二百丈該處農家園者設法驅逐大擊破爛對器等物使所驚其飛往別處以免其下噉蔬菜等物云

太平慶祝陽歷之情形◉日中央政府預頒命令普告全國改行陽曆凡紛商均往來賬目務期早日預備一律遵行各埠紳派傳單業用西太平一埠是日亦有商戶升旗結綵以誌慶典惟尚有多數照常開市以公司獨收利益故未能一律云

慶祝新年之踴躍◉蘇坡函云民國二年正月一日蘇坡各鋪戶一律升旗休業以誌紀念并慶祝新年上午十句鐘華僑公會職員暨中華學校學生齊到公會向國徽前行慶祝三鞠躬禮奏樂唱歌畢四表演畢退班由公舉正副會長宣讀誓詞互相勉策聽者有公眾演說畢禮拜故鄉畢業歡呼公會萬歲中華民國萬萬歲歡設茶會至一點鐘而散坡中風氣之開通人心之進化於此可見一班矣

發遷廣告 ○啓者廠金昌號住家向在玉家山脚水仙門門牌三十二號居住茲定于本廿九日即英一千九百十三年然花里月六號拜一遷往丹戎巴葛律城隍廟前邊相城貸得力門牌一號住居諸君光顧或投函等事請移玉趾是幸此佈

中華民國二年正月六號　邱金榮鱸啟　白

工部局告白 ○特字通知本坡業主一體知悉凡有已經繳納一千九百一十二年下半年門牌稅至西十二月三十號止而期內稅捐未有人稅居者該業主當於一千九百一十三年元月三十號以前將其所欲討退之款列明報知本局以便稽退倘諸業主已經逾期不來報明則工部局諸員查在無權可以交還該款而欲報本局之果成可向本局司理人取討便得此佈

大英一千九百十三年元月四號

新嘉坡工部局司理人彼凡蘭士承命謹啟

告示

大英欽命新嘉坡輔政使司　爲招充傳供事照得本國家欲用華人傳供一名在廉六甲華民政務司署供役其人一須通廣東話兩種而以瓊州話爲最要二須通華文三須通英文及英語每月薪水六十大元有欲承當者可于西一千九百一十三年然花里月廿五號拜六即華十二月十九日中午以前投票本署以憑選用特示

大英一千九百一十三年正月九號　一二　給

催收年捐 ○本會自成立以來入會者甚形踴躍可以商戰智識進步適値揭勝欣賦借現局廉務限日均富清結廿九號開議所有本坡外埠會友年捐未交者務祈從速付下以備清結限日爲新勿擱是所深望

中華民國元年十二月三十一日　星洲華僑總商會披露　十

招承頂生理廣告 ○啓者新嘉坡米芝律門牌七十六號牌和盛號北研袋盛號劃丹列盛號連甲柔佛保嚟成港五合六合和合勝合椒蜜園四坵原係陳亞俊始創緣陳亞俊辭世其妻郭秀興承領掛砂現因郭秀興欲將生理收盤故將三處之生理連椒蜜園四坵全盤賣與陳景星沈卓生許源遠三人合股賠受經請公親張子玉翁前來秉公將鋪底貨物核算明白該銀全公親面前交淸即將三處之生理連園四坵全盤歸與陳景星沈卓生許源遠營正招牌作和盛公司以爲永遠經營倘前和盛號有與街前來往賬項限此庚啓拜內前來和盛號理爐如越期不到者概與新股和盛公司無涉故先特字聲明以免後論此佈

壬子年十一月十九日

英一千九百一十二年和心末廿七號　承頂人和盛公司告白　乙

丹洛之摩多樹乳輪乃是第一著名之品可能耐用最久及不易

諸商此種樹乳輪爲環球公衆所購用

諸君若欲採購者請赴下列各行號可也

柔保爵里嗎里及牙囒　檳城牙得里公司

瓜勝南泉及吉隆爵施夏巴公司　麻六甲心季奕公司

吉隆巴智申公司　網咯爵呂底里　奧惠仁公司

新嘉坡　小坡二馬路源和興號　大坡松柏街頭源和興號

新嘉坡鐵爵夫爵夫溫公司　新嘉坡貨得力摩多才力公司

本公司所售手車樹乳輪乃是第一著名之品可能耐用最久及不易滑磨此種樹乳輪爲環球公衆所購用

大英一千九百一十二年四月廿九號

新嘉坡羅敏申律門牌四十三號丹洛樹乳有限公司謹啟

此丸爲建設民國之命脈

總發行所　中法大藥房

第一總統

精神丸

自新醫院汪自新慯予氏介紹書

中法藥房新製之精神丸能促成血早已發融證據當人診病遇有心病力衰弱血液枯乏者服其服此丸每云奏效助神足徵良藥濟世功偉爲特用誌數語以告病家

唐乃安醫士介紹書

貴藥房新製精神丸內含滋養氣血諸品如治各種貧血症及子宮虛弱服之足保生勢力誠心仁術欽佩奚如此

中法大藥房　唐乃安

精神爲國民之母國人可以此丸共振刷之

價目　大瓶五元每打五十元　中瓶一元每打十元　小瓶二角每打二元

購大瓶一瓶[illegible]

[illegible]

[illegible]

石叻大馬路會豐商店披露

壬子年二月廿九日

分售處
泗水陳地安街三昌公司
巴城小南門口三昌公司
庇能新街中法大藥房
吉隆坡茨廠街盧同濟
小坡桂齒街口廣濟堂
暹羅三聘街廣州商店

要聞一

大借款之照會　▲英政府公防阻克利斯浦借款大受輿論攻擊上月曾在議院發布白皮書因公中國借款談判要信共十八件計三十七號公央外部格雷與倫敦各銀行家和往來不意在借公解釋其公正無私乃克利斯浦於此時發布後忽出富曾白皮書中所載各件多不完備且有錯誤他不敢知即以第廿二號格雷致朱爾典一函乃關係克利斯浦本人純與事實不符關係大加改纂徵可想此政府以此顯失信用本月乃再發布一藍皮書題公中國交涉要信共二百十八頁計一百十七號公英外部及駐中國公使各地領事往來之件在兩書中於六國資本團所稱中國政府三月初九之約及五月十七之信均未錄入下院議員克海克君以此質問政府外部大官答曾此兩要件乃中國政府及六國資本團之秘密英政府未便宣布非先得資本團及中國政府允許萬難照辦克海克又問俄日兩國加入資本團是否先得中國政府承認外部答曾此事未先關照中國但中國於五月十七致資本團信中旣已承認公六國資本團亦並未曾俄日加入於彼不利是中國不但早已認認且毫無所勉強於其間也克海克又問資本團曾要求中國不能將借款用於防禦滿蒙是否確有其事備果縮借此項要求究公政治問題抑僅經濟問題外部答曾政府不知此項要求究提出否大致恐係謠傳克海克又問英外部告東方銀行政府僅能欲滙豐一家不許他銀行自由投資此語由此公司傳出決非無因請問英所提出條件如監督財政管理鹽稅之類似有干涉中國內政之嫌外部答曾所請監督僅就用款滑查此乃防制中國濫用款其財政出險不至陷於破產原屬一種不得已之辦法與干涉內政質大有別俄國眉君質問資本團與中國談判是否有六國政府及外交官參入其內其所與銀行之權限究係如何範圍外部答曾所有談判皆係資本團代表自行交涉不過隨時關照本國駐使及其政府彼此交換意見公一致之行動免至經濟政策與外交政策相公抵觸俄國眉君又問八月初五資本團是否接得中國財政部來函將大借款談判暫行停頓此公僅要關涉政府不得含糊外部答曾此一問題現尚在調查中據中國財政部則謂曾有此公函而資本團則謂並未收到且其收信簿中亦未註有此函尤不可解俄國眉又問政府可否將關於借款前後交涉案卷全行公布其在千八百九十八年九月初二以後所有關於滙豐與德華經濟同盟之約此時政府極力贊助必能詳其底蘊亦當一同公布以示大公無我外部答曾事關兩銀行私約政府何能擅行發表堅拒不允自此各質問發出之後輿論乃更不直英政府之所為矣當各國公使反對鹽政作抵之時路透電稱中國已允另以他稅抵押倫敦借款克利斯浦借券大受影響頗有恐慌態度該東信計乃將照案三所遞鹽稅發給之詳情及外交部所答鹽稅抵押倫敦借款於庚子賠款抵押並無妨礙理由傳播各國大報力與少錢英報袒護資本團者反對克利斯浦亦出傳單辯護辭明鹽稅雖曾抵押賠款不過公各項抵押品中之一其除尚有海關釐金即以海關一項將付賠款利息已嫌除東無由需鹽稅各國干涉實無情理中國政府未必盡如所請路透電未盡可靠因倫敦中國使館及北都遠東通信社均無此項消息尤足證余言不謬云云　按近聞借券仍不殊躍則以巴爾幹戰事牽動太大全歐經濟停滯又不僅倫敦借款為然矣

招保洋廝廣告　○啟者茲有兩人公館或在丹戎加東欲保華人為廝夫其人必須向精烹調西菜及能照醬菜足供每人當茶若干為合格　諸公有欲承乏者請即函告本館便能介紹此佈

中華民國二年元月六號

籌辦華僑國民捐同人演說同盟社籌款

茲將戲場內認捐及戲票款屢催未交數列

丘國瓦二百元　張榮松一百元　陳清欽一百元　楊恒記五十元　謝有祥五十元　陳鈞沿五十元　洪伯臣五十元　許勝共五十元　吳兩家五十元　楊烏龍五十元　郭廸祥五十元　瑞生五十元　謝榮西五十元　蘇朝栽三十元　陳成足三十元　陳金平女士二十元　郭六妹女士二十元　周勝好女士十元　溫鴻振夫人黃氏十元　陳平忠五十元

計二十柱共未交來捐款銀一千零七十元正

編戲未交來戲票銀數

李江海未交來戲票銀一百零九元　李江海經手已收未交來子麟票銀一百二十三元　李江海經手已收未交來陳子麟票銀九十七元　李江海經手已收未交來蘇福鄉票銀六十八元　李江海經手已收未交來王松相票銀三十元

丘國瓦經手未交

從樊蔬未交來戲票銀二十二元　鼎和興未交來戲票銀一十六元　振瑞成內石發盛未交來戲票銀三元

計八柱共未交來銀四百六十八元正

中華民國二年元月四日　演說同群社籌助國民捐總理吳瑞堂啟

中華國民捐事務所廣告

○本事務所自陰曆四月廿八日起至十一月二十二日止計統收國民捐實銀二十九萬一千一百六十二元八角一仙又收廣益銀行寄存捐款息銀三百四十九元四角又收四海通銀行息銀三百二十七元九角五仙統計共銀二十九萬一千八百四十元零一角六仙除第一次至第三次寄滙北京去銀二十萬兩折英銀二十五萬零一十九元五角三仙外尚存四萬一千八百二十元零六角三仙本日將兩銀行所存和由滙豐銀行第四次揩撥電滙北京　袁大總統收去銀三萬一千四百一十七兩七錢五分以七五一二五折去英銀四萬一千八百二十元零六角三仙所有已收捐款業經全數繳呈完訖矣此外尚有已發捐票未經收之捐款共銀二千七百九十六元四角保有補交再行發報築滙再本事務所所收時均照國民捐照冊發報之簽應銀七百零七元本所所收披亦照此數發報迫接該埠滙單銀七百元披其來信稱係在詩巫埠滙水除去七元故祇實收銀七百元茲合將七元之數作為詩巫坡國民捐滙水項下開銷合併聲明附本所第四次電滙國民捐電文如左

北京袁大總統鑒四次揩撥電滙豐國民捐三萬一四一七兩七五　乞覆中華商務總會籌辦處叩

中華民國二年正月二號

新嘉坡中華商務總會籌辦中華國民捐事務所公啟

銀行新張廣告

○啟者本華商銀行乃在星架坡英政府註冊共訂資本銀四百萬元實收足資本銀二百萬元正已於陽曆十二月二日開張在本坡中街門牌第三十一號暫設之事務所茲將本銀行公舉董理人員序列

正主席　李君浚源

副主席　林君秉祥

協董　陳君若錦　陳君齊賢　林路生文慶　殷君雪村　薛君榮珍　廖君正興　楊君清海　吳君顯善　陳君仙精　石君潤梁

公舉辦事人員列左

大總理　林君秉祥

總理　薛君榮珍

副總理兼司理　殷君雪圃

中華民國元年十一月廿八日　華商銀行有限公司謹啟

組織聯東燕梳保險有限公司投股簡章

竊思挾浩大之資本異地經商涉萬里之重洋風波不測苟思有恃無恐厥險如夷而常居最安穩之地位則除卻投買保險燕梳之外當無他途故同人等有鑒乎此因擬聯絡南洋諸埠組織一最穩固最美備之燕梳公司額曰伊士額有乃保險有限公司擬集資本銀二百萬元計分作二十萬股每股本銀十元除每股照收足本銀外另議每股本加收二元半預為發餘之款項現本公司已決議一俟所招集股本至一百萬元共加收發餘之項廿五萬元當即先行開辦其餘之股本仍陸續招收至完全滿額之日止則本公司不特有股銀二百萬元且更有加收之發餘款項五十萬元為營業之需以助進行斯時資本可稱豐饒以達最穩之目的能與外洋諸大保險公司並駕亦可於南洋中獨樹一幟也惟查近日埠上各火燭洋面之保險生意已被彼等攬足招攬殆盡但本公司具若此穩固基礎而辦理又復爽辣由斯而論足可與彼等爭衡而分其一席可預會矣諒諸君必以為然焉

於初創公司之時而先收發項之法在東方或者皆為新奇之思想實則此法乃特別至良之法也照此法而行每十元之股票即時而升價銀二元五角若紙照票面之價收股銀其票價亦祇值得票面之價值而已究其實買股者兩法皆是一樣惟在公司則除股本之外幾一開張而即有發餘之資若欲以餘資而作為預備之款亦可所以用此新法創立之公司此則於公司定能便于早派得利也凡辦理此等公司之人自然必要先行存積款項然後方敢分派得利若照現擬之法由創公司其開辦之首年若得成功而除開創時所積之餘資不算外如獲奧利冊可立行分派也其法之美善於此可見此等公司其股東之做宜以多為善而其股票之價則須以少為佳故擬每股價銀十元加發項銀二元五角共該銀十二元五角如此辦法凡有買保家者雖所買無多可乘此機會而入股於本公司將來可與自己有分之公司交易如自己之生意一般日後所賺得之利足以補其所出之保費也

現擬先行立董事人員於巫來由嘴邦各埠之中俟公司生意日漸推廣至東方各處之時則於該處亦擬舉立董理之員至每年總合議時或當年董事員會議時各處之董事員均可赴會集議并公司可充作各人本處股東之代表如此辦法不論何處本公司所有之權力必然與該處自創之公司權力一樣無異況且本公司有此格外之聲名又兼有此大股本之穩固安得不令人見悅乎熱心公益而識機回利權者不乏其人想必贊成之共勸此美舉不審惟是開有因本處公司少有穩固之性質故皆躊躇而不前者諒亦有之但本公司若照所議之法施行必可操勝算由此論之可以釋然矣至於選擇生意之好歹本公司處處有得力股份之董理人自然較別的公司多勝一籌本公司之董事員皆熟識各人本處之市情祇此一端亦可保得本公司安然無恙也本公司擬效英國諸大保險公司所做之生意辦理

茲將擬做之各款生意開列于左

一保火燭須小心擇其善者而保之限定保款若干
一保洋面須小心擇其善者而保之亦限定保款若干
一保人壽
一保意外之災并保康健
一保忠厚
一保摩打車凡市中所有者均可受保

以上所列最後三條此時未即開辦待後來基礎堅固再行酌議

本公司又擬代人掌理產業并代人承領死者之遺業等事又擬在本公司總局之處築造一防災地庫以代人收藏貴重之物件此種地庫乃現在南洋急需之物也本公司後來擬設按揭貨倉以利華商之便以上諸件皆係保險公司應作之生意大約英人所創之公司亦係因此數種之利路能發達得如此之大幾至於無處不有其生意也

一公司若包做各款之生意其謀利之進機亦因之而多為其首要之發因生意之多而可多備資本資本既多則可得買保者之信心不論其所保公何事大約以二百萬元之資本若僅做一門之生意不論所做係那一門其所獲之利斷難足以分派與各股東若將諸路所得之利合而公一其所得之效果必勝算除此之外亦可以省廢費此亦是一最大之利益也各處生意均歸總局掌理每處祇創一分局而已包辦各種保險生意倘若每種之生意均專設一公司主之其所做之生意必然微小而要其能獨立一可謂之寫字樓而總理之則其費用少而獲益多也照現法所創之公司必能得處處有人入股處處既有人入股則處處皆有代表之人假此本公司之辦理生意必比他公司尤完善也所有之費既是分派於各種生意之上必然比每種生意專設一局十之不當天淵之隔總而言之其最要之處係如古人所云我不將我所有之蛋盡置之於一籃之中　倘一傾而蛋全去矣　本公司所做各路之生意每一年中自然必有起落今年之火燭生意可受大虧而明年之洋面生意亦可大獲血本然則若謂於一年之中此兩路之生意皆吃大虧則罕有其事也若以一利而抵一虧自然必能年年分利比喻一埠中亦有二公司一保火燭一保洋面同於一年之中一獲奚利一遭意外之災其遭災者不但不能分派得利而且因其股本之小久恐將有倒盤之勢奚若將二公司之本及所獲之利聯合為一必然尚能如常辦理如常分利其股本亦因合而大無少許之妨礙也

辦理之法本公司擬立一總司理人以總轄全局之生意而將生意分作數部若謂每部皆有獨立之性質亦可然則各部皆用有關辦及老練之人以掌理其事

料必可得之利本公司之股本銀二百萬元與加收之發項銀五拾萬元每年可入利息約銀拾二萬五千元祇此一項則足以供給各州府之費用是以本公司每年由生意上所賺之利則可全然不動矣至於每年倘可獲得利幾何且勿用預算但是若照實事而言英國此等之公司皆莫不大獲成效甚至欲買其股票亦幾乎不可得而買也回觀此三四年內東方所有之保險公司為保火燭及保洋面而致虧本者皆未聞有一也若論其所得火燭及洋面之保費則有千萬萬元矣新加坡中每日所開之保費果係幾多若能知之亦大有趣味然核其所入之保費而抽出以賠償保款者為數亦極其微小若論保意外之災保康健及保忠厚各項之生意現時獨賴此數種生意以分給得利者已有數大公司矣而各公司之資本亦為頗大至於代理產業之事以理論之亦有奚利可獲假若由此一路所得之利亦僅足給該部之工俸費用而已其益亦可謂大矣證該部之人亦司理全局放銀生息之事務也總而言之若論生意本公司諒必可以分得一分之份子也論得利亦可以分得一分平之份子

茲因本公司不於一時而遽用及其全數之股本并公利便股東之起見故擬於投得買股每股先收銀五元至分定每人應得股份若干時再收銀二元五角過六個月之後再收銀二元五角再過九個月之後又收銀二元五角前正每股之股本祇十元及發餘額項之銀二元五角一並交清矣

茲將經已在叻認股且允當本公司之董事員姓名開列於左

陳君若錦　廖君正興　李君浚源　邱君雁賓　廣益銀行
陳君齊賢　顏君炎添　吳君克儉　薛君仲華
林君秉祥　余君應忠　王君顯池　林君義順　四海通銀行
黃君甫田　沈君家仁　陳君濂福

至在馬六甲檳城與四州府及緬甸爪哇并東方一帶之埠曾認本公司之股份者容日列出可也

發起人　殷雪村　黃皮阿　披露

中華民國元年十二月廿五日

印務參領崇謙阿升補參領明春升補副參領歸佑升補印務章京請予准補等語應照准此令

○又令陸軍總長段祺瑞呈稱現署哈爾福統以巴特瑪暢爾布補授車校騎千准補等語應照准此令

○又令雲南軍電除第一標統帶米材棟辭職車士保齡治安貨局自稱大山路給千三等文虎章以昭鏈勸此令

本館譯電

土巴議和情形專電 ○本坡實得力太晤士西報得倫敦初一日德京專電云土廷不允割讓亞年來堡因爲各大國請求現已照引擬各巴爾幹諸聯盟國矣 聯盟國代表公使各國舉動是以坐待時期并已宣告和議不遂勁搖然非決裂 各大國令其駐劄土京及英京之公使阻止土巴再戰 亞年來堡之土國大將從護土巴兩造之代表全來近城會議云 同日英京勞打來電云各大國之公使同在英京外部衙門會議由衆決定和議展期 勞打電局探聞各公使公欲了結土巴兩造之和議守候各該政府之命令深信各國不阻土國將其亞年來堡讓與聯國云

法總統選舉電音 ○初一日英京勞打來電云據省息云法國鴨鑑登戰中戰艦之東扮中因爲鍋爐爆裂致斃八命云

船湧訟事已了電音 初一日英京勞打來電云英京太晤士報云關喇公司與新嘉坡并我巴萬船澳之訟案現已了結云

葡萄新和電音 ○初一日英京勞打來電云葡廷特舉中葡亞呂芬檢爲士打君公和經已承受云

英國出入口貨值大增電音 ○初二日英京勞打來電云英京商務部冊載西去年十二月份入口貨增值九百一十三萬零八百一十一金磅出口貨增值二百八十八萬七千一百五十九金磅而是月出入口貨物之盛可作全年之冠入口共值六千四百七十三萬八千九百八十七金磅出口共值三千三百三十一萬四千七百零四金磅云

選電

○北京電 西藏問題駐京英使朱爾典君曾於數月前照會我政府請重訂中英西藏條約以爲承認民國之前提久未答覆嗣英使又向外交部催詢陸總長乃在國務會議提出討論後於二十三日正式照覆英使文內要點(一)按照中英條約(一千九百零六年西藏條約第二款)僅許其他外國不得干預西藏之領土權及內政中國則不在此限 二按照條約及西藏貿易章程(章程係一千九百零八年所訂)中國有管理商埠警察及印度間交通之權則自不干預其行政無疑 三總統五族共同命令並無發展西藏現制之意 四目前除維持秩序外無派兵入藏之意 五並有另訂藏約之必要 (六)英國須將遮斷印度國境交通之舉取消 七除勿以藏事解決爲承認民國之條件英使接文後大不滿意昨對西字報記者嚴詞團體并有衛零前後通事西藏事公從詰問已電請其外部擬詞駁覆

○北京電 庚子賠款展期事經俄使反對後昨日公使團又開會議仍無結果勢將絕望

○北京電 王廣圻公比使事昨經參議院通過，借款條件經周總長出席報告各議員討論後提數條請修改但已通過

○北京電 蒙古問題外交陸總長議決仍據千八百八一年條約與俄使交涉決不自我決裂

○北京電 外交陸總長自接俄使照會請禁華字各報妄論俄庫事件後即於昨日照覆俄使謂此等事件不但華字各報戒遁即俄國各報亦日多記載若欲禁華之報妄載亦先禁俄報妄載

○北京電 傳聞袁總統近得南洋密函謂胡令不願實佈獨立反抗中華貨出某國計謗努歷今雖擁附和民國然一時亦難脫離云云

○北京電 閣內蒙烏得木佈有被庫匪供據之說確否續報

○北京電 閣內蒙宣慰使二人抵科布多後頗被蒙匪滋擾

○北京電 王芝祥電京謂願統舊部軍隊赴外蒙平亂

○北京電 崇文門監督將直隸財政部定爲簡任官

○北京電 法國銀行家米希芬氏現已到京辦理借款事宜

○南京電 江蘇銀行舉行週年紀念會程都督親蒞參觀分贈會董事權電請迅交涉使前往代表歷質

○南京電 米占元昨奉程都督委充兩淮鹽私統領

○南京電 津浦貨捐局長陶遜昨電交通部力辭視察員之職

○南昌電 軍警官長今日(二十八)在陸軍借行社開大會不認汪瑞闓爲民政長詞氣激烈汪將辭職

本坡

演技知時 ◉技擊之術我國向有異傑而以內功爲最著舉凡透石穿金飛簷走壁莫不由斯其用可想學東技擊家馮君庚在來餘年班舞獅及演刀鞭棍棒已無兩夜此雖外功而練習有素亦屬專長故大爲客所嘆美况有班中與賽外人一同發技其功豪情本館伏案同僑中有欲作軍國民而爲公氣國勢力者務必振尚武之風而以研究技擊爲基址幸勿疑爲小道而忽之也可

收買賊贓 ◉閩人蘇利除在這實得力門牌四十四號開設車店昨日被差拘扮報稱被匪竊去大樹乳輪一個值銀八元半小樹乳輪三個值銀六元經公錯究云云嗣由廿五號差昨日在惹闌勿殺門牌十五號蘇之同籍人李讓志之車店起回原物即拘李控之於案今午由府偽堂署保一百五十元展十一日訊

從嚴處罰 ◉十七號二搭差昨午奉差至明銀巷某店力門牌一百零二又零五號拘獲聚賭番擬之閩人十九名廢元零四角併送於案今午府訊從輕判罰每名罰銀三元

竊案破獲 ◉粵人古錫吳在牛車水硬殺巷門牌七號開設鐘錶店本月初一日被赴扣拐報稱被撬門入內竊去金表一枚值銀一百三十五元另英金鍊一條值銀四十五元紙幣六元又金表一枚值銀七十七元四角又金表一枚並鍊一條值銀三十五元又金表一枚值銀七十五元又鋼表一枚值銀十元又玻珀煙嘴一枚值銀十二元五角總共值銀四百五十五元九角查緝究辦云云嗣由六十五號一畫差昨早八點鐘偕四百五十號暗差往那夭哉得力門牌二十三號古之同籍人溫有祿同陳阿玉陳阿戴寓內查獲在阿戴寓內獲贓值銀一百三十五元之金表及值銀四十五元之表鍊在阿玉寓內獲贓值銀七十七元四角之金表並九點餘鐘又往衣士卩律門牌廿一號同籍人鋪獲內搜獲值銀三十五元之表一枚及鍊一條即拘鋪帶返捕房控以撬門行竊之罪餘則控以收買賊贓之罪同控於案今午三待訊

竊案展訊 ◉閩人許新被控昨午在尾律竊同籍人與之玉鈪一隻值銀四十五元拘於案今午府訊著保二百五元展初八日訊

表明溫鴻振君已交捐款事 ◉前日據演醒同盟社寄國民捐總理盧耀棠君所刊之廣告內有溫鴻振君之夫人黃氏欠交十元一條昨據溫君到本館面稱頃閱得此廣告心甚不安當區區十元之小數已經繳出而又不肯交款之理實係將撥內前日往該班總理未久即行離在國揚曾允捐人之請題助十元但此小事歸後不復挂懷閱時漸久亦漸忘之今忽見此廣告始向家人查問據謂前果有人到寓一次欲收此項捐款但余適已他出其人遂去嗣後即并未有人再來問及又未有走字通知余之公務忙劇異常安能遍憶此等瑣項之事然使其人果見余面或則函致余處催收此項而余終不交給則無怪其登報宣揚今彼僅到余一次未見余面以後即未見再來然則余縱欲交給此資亦苦無津可問茲竟明登報館大書特書謂余妻欠款不交未免太過絕情不留餘地云云溫君所言如此并請記者將情轉達盧總理即將該款十元託記者代交盧君以清首尾記者如言前往旋據盧謂該項已交銀行滙寄今此捐款欲入於前項之內則若徵已滙寄去不能退改若果另行滙往則此小數又不便於獨滙云云因不肯收領此資記者無奈惟轉代存以待溫君後命然竊以爲溫君在於吻地乃名譽中人豈有惜十元亦吝不肯交之理然則此事係因偶然忘却有可斷然今君一聞此事即立將此項交出然則其心已可表明無論前途收與不收而溫君已交此資即可問心無愧但今盧總理不肯收受此項而溫君已出之款亦斷無再復收回之理記者竊爲借箸可否即將此項移給他處善舉如醫院等如是則溫君之心可安總之均是慈善之端給彼給此均同一樣該意如此溫君以爲何如再特贅附數語敬候溫君卓奪

滙款廣告

本埠辦處業於本日由萬國銀行電滙華僑國民捐款四萬兩照七五二五算伸叻銀五萬三千一百五十六元一角五占交北京袁大總統收茲將電文錄下

北京袁大總統鑒 由萬國銀行電滙國民捐款四萬兩 乙羅旺

同仁俱樂部星架坡華僑國民捐籌辦處叩

民國二年一月十日

新嘉坡華僑國民捐籌辦處啟

告物平沽廣告 ○啟者本公司定期由西歷本月十三號起至廿七號在此兩禮拜內將各種貨物平價沽出以廣銷場而廣華人除歷新年之用 諸君欲以廉價而得上等貨物者幸勿失此機會此佈

中華民國二年正月九號

蜜直里律門牌三號恭錫廿勿公司謹啟 乙

北京財政部來電照登 電悉國民捐三萬一千四百一十七兩七錢五分經收除登報外特復 井閘財政部魚(六號)

中華民國二年一月九日

新嘉坡中華商務總會籌辦中華國民捐事務所公佈 出

本商會一月八號七打鐘接國會貨藥司電開華僑總商會暨各團體公鑒眞安代理貨藥司長於三十號視事業蒙總僑胞回國商辦實業以振桑梓揚眞安叩等因准此合照登報凡我僑胞熱心利益祈早回國勸籌著效辦法一切幸勿延遲是爲至盼

中華民國二年一月九日 星洲華僑總商會披露 出

失印聲明 ○啟者敝號成興號之取貨印因爲昨初二日在衆署被人盜去茲特登報聲明此印作廢敝號另刻新印乃係猶腰形以此爲據此佈

中華民國二年正月九號 順成興號主人陳耀林謹啟 三

收盤廣告 ○啟者星嘉坡源順街瑞利號前係王添丁楊設文同創辦營業於洛等處九八生理今因志各別業經將瑞利號收盤核算清楚以全始終前所該欠外水及本坡諸寶號賬項經已早日如期清還明白其餘敝前無與人揭借代認轇轕不明等事唯尚被人欠到敝之賬項除還過楊設文以外一并歸于王添丁之收特此佈聞

民國二年壬子十二月初一日 王添丁

大英一千九百一十三年元月七號 楊設文 仝佈

憲示

大英欽命新嘉坡輔政使司 爲招人投票事得本坡國家現欲招人入票承充工役公此示仰商民人等一體知悉汝等有欲承充者其票當于西一千九百一十三年然花果月十三號拜一即華十二月初七日中午以前投交國家機器司寫字樓以憑選擇茲將所欲招充之工役開列

在衣安山嚿地搬運海底所挖之淤泥等物

如欲知其細情於每日由正午十二點鐘起至下午四點鐘止可赴機器司寫字樓大才副查詢便悉凡投票者其票外必須寫明投交國家機器司寫字樓承充該役字樣并向該司寫字樓大才副取討印便之票備照式塡寫方能合用倘已取中其票必須署保一百元保其一月之內前就合約若無照行即將保銀充公至於該取之權任由國家裁奪各宜凜遵毋違特示

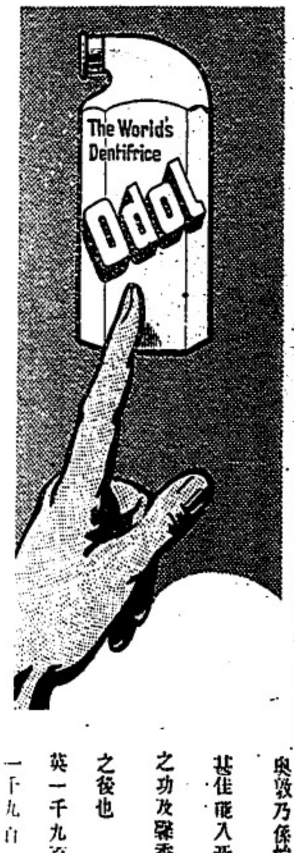
英一千九百一十三年正月八號 示

承頂聲明 ○啟者貨倫岡律門牌二百六十九號振盛號主人張崇張大松父子願將店底傢私全盤頂與楊芳嶠承受定期一禮拜交易清楚改號福盛號經營請到公親張建基翁汪清泉翁孫造端翁張文越翁梁正從此生理盈虧均與張崇張大松父子無涉而振盛號張崇張大松父子有與外間來往賬目揭滙保認等項限於未交易以前理明過期自按此佈

中華民國二年正月三號 承頂人福盛號楊芳嶠謹啟 三

諸君若行路一日則脚腫甚痛及甚苦此等危險係因脚腫能致跛疾伏望 諸君詳閱下列證明力爲君之言 予染脚腫症已歷兩年之久醫生及各項藥品治之不愈 當時予已延華士醫生兩位調治無効予用 Linde's Oriental Balm 烈多敎奥連打嗎卷 不久便痊全愈 烈多敎奥連打嗎卷 乃是速愈之藥及治外症之第一良藥有如傷損 脚風等症 此藥每樽一瓶各處藥店均有發售

西一千九百一十二年九月九號 一三



奧敦乃係始創唯一漱口及牙之藥水此藥水甚佳能入牙縫牙背牙孔等處因爲此藥水有止爛之功及藥香之味不但用時可留凡能存留數點鐘之後也

英一千九百十三年正月十號

一千九百一十三年正月八號 十